



WINBOT **W2** PRO OMNI KULLANIM KILAVUZU

ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARI

Elektrikli bir cihaz kullanılırken, aşağıda belirtilen temel güvenlik kurallarına mutlaka uyulmalıdır.

Cihazı kullanmadan önce tüm talimatları dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.

1. Bu cihaz; fiziksel, duysal veya zihinsel yetileri kısıtlı kişiler ile yeterli deneyim veya bilgisi olmayan kişiler tarafından yalnızca gözetim altında ya da cihazın güvenli kullanımı hakkında bilgilendirilmeleri ve olası riskleri anlamaları koşuluyla kullanılabilir.
2. Çocukların cihazla oynamasına izin vermeyin. Cihaz düşmüşse, gözle görülür hasar varsa veya sıvı sızıntısı tespit edilirse kullanmayın. Cihaz çalışır durumdayken çocukların erişemeyeceği bir yerde bulundurun.
3. Cihazı ve bataryayı; 0°C'nin altında veya 40°C'nin üzerinde, ayrıca %85'ten yüksek nem oranına sahip ortamlarda kullanmayın ve şarj etmeyin. Bu koşullar pil performansını ve ömrünü olumsuz etkileyebilir.
4. Cihaz; emniyet ipi ve karabina ile güvenli bir noktaya doğru şekilde sabitlenmişse, hava koşulları uygunsa (rüzgâr yoksa, yağmur veya kar yağmıyorsa) dış cam yüzeylerde kullanılabilir.
5. Kullanımdan önce, emniyet ipini karabina yardımıyla sağlam bir iç mekân korkuluğuna sabitleyin ve WINBOT'un güvenli şekilde bağlı olduğundan emin olun.
6. Cihaz çalışırken gözetimsiz bırakmayın. Olası düşme risklerine karşı, cihazın çalışma alanının altında insan, evcil hayvan veya kırılabilir/değerli eşyaların bulunmadığından emin olun.
7. Cihazı; şiddetli fırtına koşullarında, çok kuvvetli rüzgârda (10 bofor ve üzeri) veya 2000 metrenin üzerindeki rakımlarda kullanmayın.

7. Cihaz prize takılıyken gözetimsiz bırakılmamalıdır.
8. Bu cihaz yalnızca ev tipi kullanım içindir (dış camlar dâhil). Ticari veya endüstriyel alanlarda kullanmayın.
9. Camın zarar görmesini veya cihazın düşmesini önlemek için; çatlak, kırık, dalgalı, etiketli, posterli veya kabartmalı yüzeylerde kullanmayın. Ayrıca aralarında boşluk bulunan çerçevesiz camlarda veya delikli yüzeylerde cihazı kullanmaktan kaçının. Bu tür yüzeyler cihazın tutunmasını zayıflatabilir.
10. Yalnızca üretici tarafından önerilen veya sağlanan aksesuarları kullanın. Güç adaptörü olarak yalnızca cihazla birlikte verilen adaptörü kullanın.
11. Elektrik voltajınızın, güç adaptörü üzerinde belirtilen değerlerle uyumlu olduğundan emin olun.
12. Çerçeve kalınlığı 5 mm'den küçük olan çerçeveli camlarda cihazı kullanmayın.
13. 3 mm'den ince camlarda veya 4 mm'den ince aynalarda kullanmayın.
14. Yüksekliği 70–105 mm aralığında olan cam veya aynalarda kullanmayın.
15. Yağlı cam yüzeylerde cihazı kullanmayın.
16. Yüksek nemli ortamlarda temizlik performansı düşebilir.
17. Cihazı ısı kaynaklarından ve yanıcı maddelerden uzak tutun.
18. Yağmurlu havalarda, cihazın zarar görmesini veya düşmesini önlemek için dış camlarda kullanmayın.
19. Cihaz cam yüzeye tam olarak tutunmuyorsa veya gözle görülür hasar belirtileri varsa kullanmayın.
20. Elektrik çarpması riskini azaltmak için cihazı suya veya başka sıvılara daldırmayın. Küvet, lavabo gibi suyla temas edebilecek alanlarda bulundurmayın.
21. Elektrik fişine ıslak ellerle dokunmayın.
22. Şarj sırasında cihazı başka elektrikli cihazların üzerine koymayın; ateşten ve sıvılardan uzak tutun.

23. Güç kablosunu koruyun. Cihazı kablосundan çekerek taşımayın, kabloyu tutacak gibi kullanmayın, kapı veya pencere arasında sıkıştırmayın ve üzerine ağır cisim koymayın. Kabloyu sıcak yüzeylerden uzak tutun.
24. Hasarlı priz veya güç kablosu ile cihazı kullanmayın. Cihaz düzgün çalışmıyorsa, düşmüşse, hasar görmüşse veya suyla temas etmişse kullanımı durdurun ve yetkili servise başvurun.
25. Güç kablosu hasarlıysa, güvenlik riski oluşmaması için yalnızca üretici veya yetkili servis tarafından değiştirilmelidir.
26. Temizlik veya bakım işlemleri öncesinde cihazın fişini mutlaka prizden çekin. Güç adaptörünü kablodan çekerek çıkarmayın.
27. Güvenlik pili yalnızca üretici veya yetkili servis tarafından değiştirilmelidir.
28. Güvenlik pili, cihaz atılmadan önce yerel mevzuata uygun şekilde çıkarılmalı ve bertaraf edilmelidir.
29. Cihazın imhası öncesinde fişinin prizden çekildiğinden emin olun.
30. Kullanılmış pilleri yerel yasa ve yönetmeliklere uygun şekilde atın.
31. Cihaz ciddi şekilde hasar görmüş olsa bile yakmayın. Pil yangın sırasında patlayabilir.
32. Cihaz yalnızca bu kullanım kılavuzunda belirtilen talimatlara uygun şekilde kullanılmalıdır. Yanlış kullanımdan kaynaklanan hasar veya yaralanmalardan üretici sorumlu değildir.

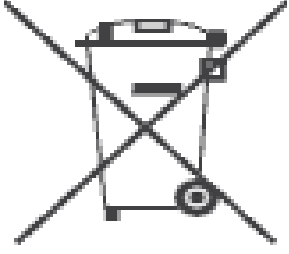
Uyarı: Pili şarj etmek için yalnızca cihazla birlikte verilen BLJ96W240400P-V model güç adaptörünü kullanın.

33. Cihaz, yalnızca uzman kişiler tarafından değiştirilebilen piller içerir.
34. Fiş ve güç adaptörü yalnızca iç mekânda kullanılmalıdır.
35. WINBOT'un üzerinde çalıştığı cam yüzeyde vakum kaçağı oluşuyorsa, temizlik tamamlandıktan hemen sonra cihazı camdan ayırın.
36. Temizlik öncesinde, WINBOT'u yerleştireceğiniz cam yüzeyde küçük parçacıklar olup olmadığını kontrol edin. Camın çizilmesini önlemek için bu parçacıkları temizleyin veya farklı bir alanda kullanın.
37. Paspas Pedini düzenli olarak temizleyin ve üzerinde toz veya sert parçacık kalmadığından emin olun.

Cihaz çalışırken, cihaz ile kişiler arasında en az 20 cm mesafe bırakılmalıdır. Bu mesafeden daha yakın kullanım önerilmez. Bu cihazda kullanılan anten, başka bir anten veya vericiyle birlikte ya da aynı konumda kullanılmamalıdır.

AB Ülkeleri için AB Uygunluk Beyanı

<https://www.ecovacs.com/global/compliance> adresini ziyaret edin.

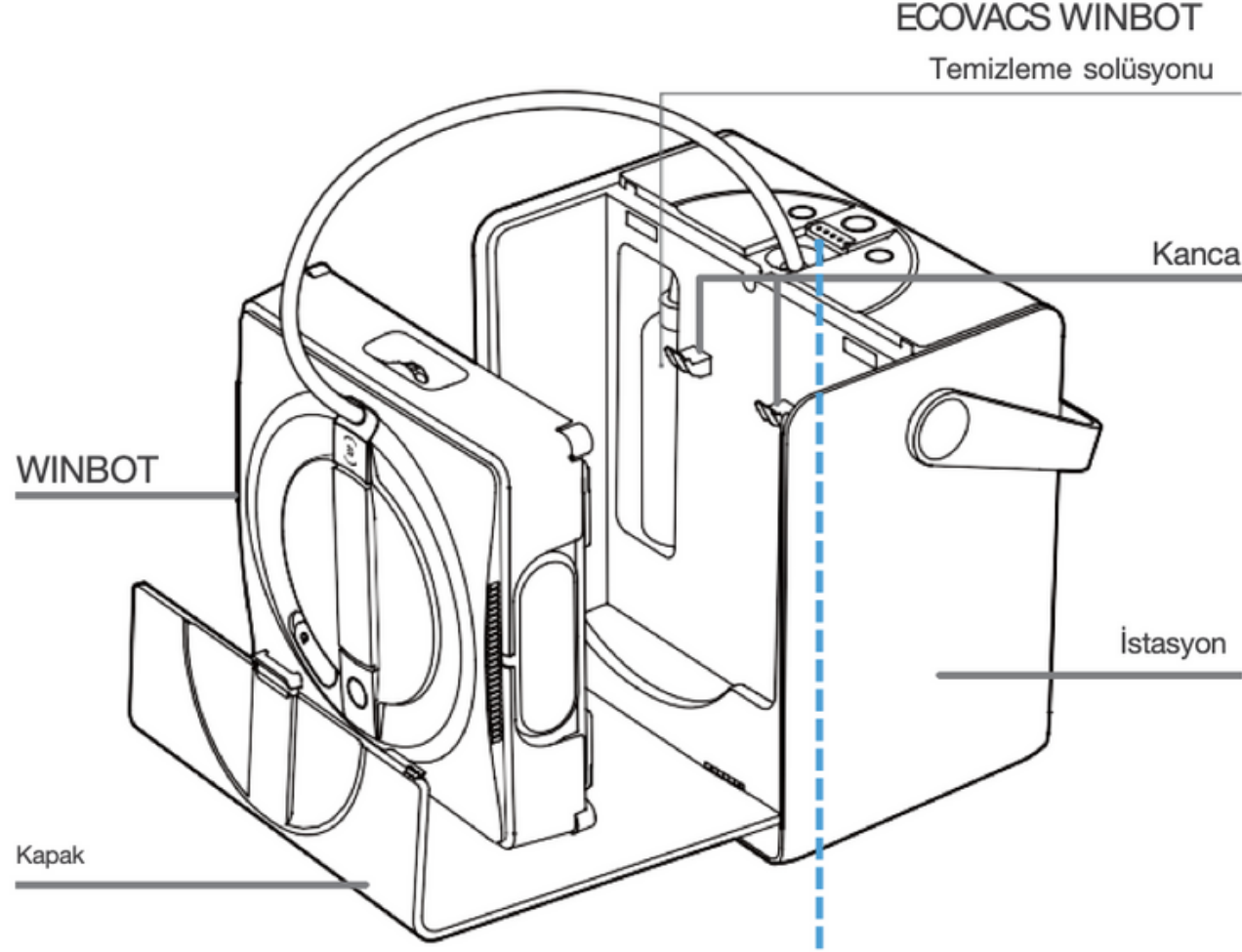


Ürünün Doğru Şekilde İmhası

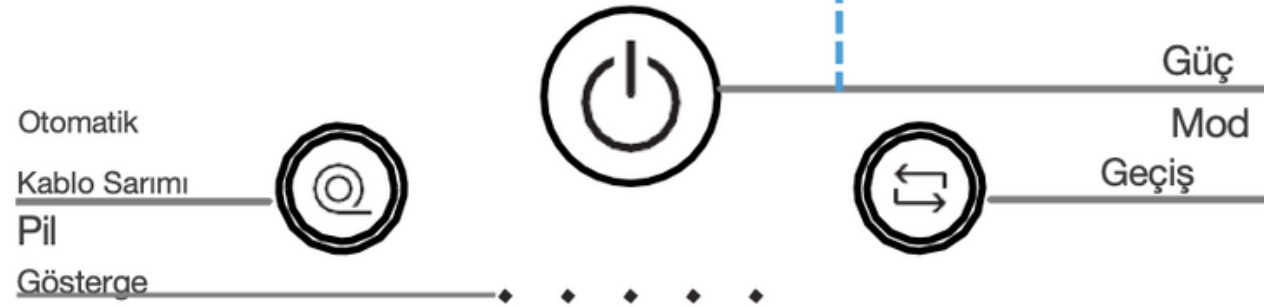
Bu işaret, bu ürünün AB genelinde diğer evsel atıklarla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir. Kontrolsüz atık bertarafının çevreye veya insan sağlığına olası zararlarını önlemek için, malzeme kaynaklarının sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılmasını teşvik etmek gibi sorumluluklar doğrultusunda lütfen geri dönüştürün. Kullanılmış cihazınızı geri dönüştürmek için lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanın veya ürünü satın aldığınız perakendeciyle iletişime geçin. Bu ürünü güvenli bir şekilde geri dönüştürebilirler.

	Sınıf II
	Kısa devreye dayanıklı güvenlik izolasyon transformatörü
	Anahtarlamalı güç kaynağı
	Yalnızca iç mekan kullanımı için
	Doğru akım
	Alternatif akım

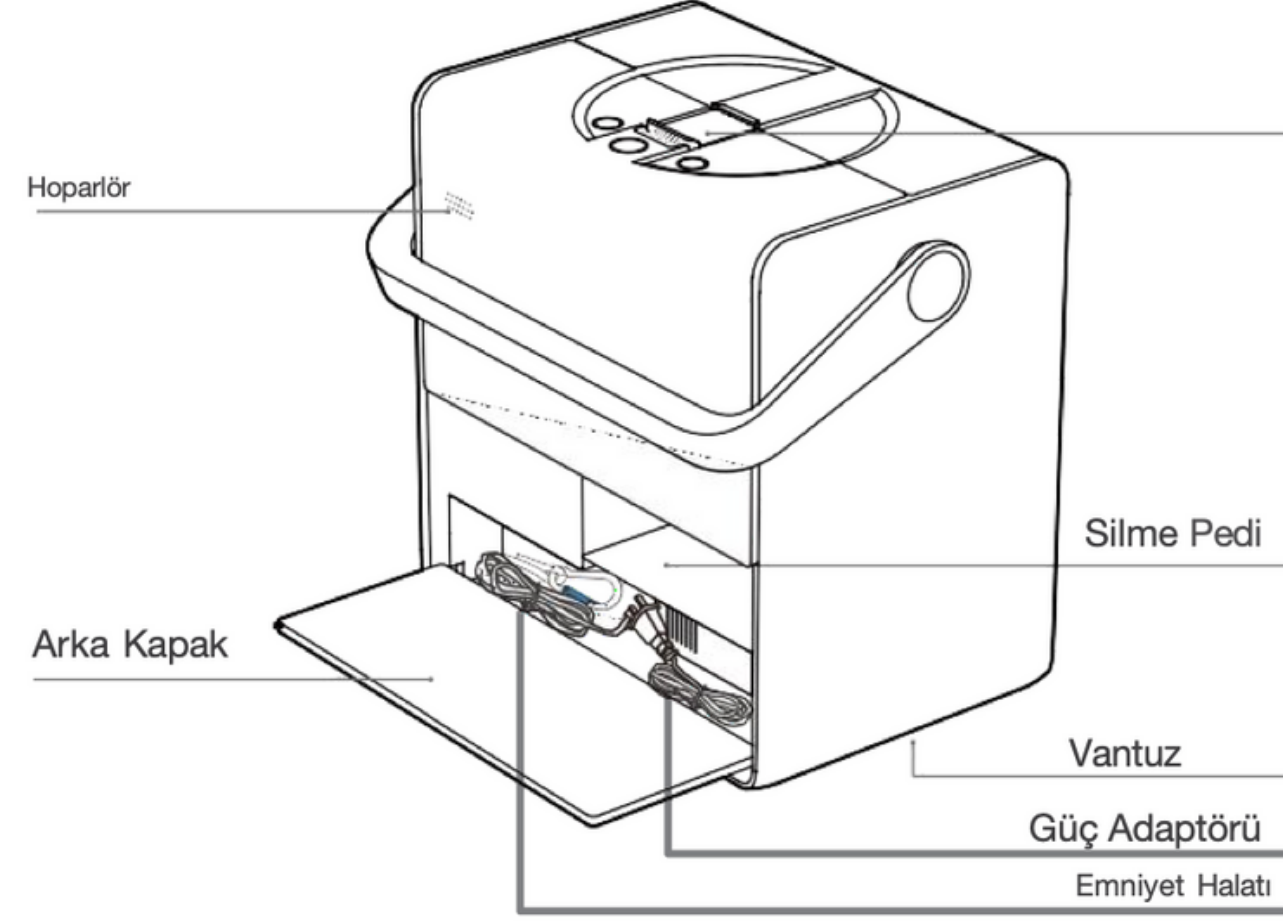
1. Ürün Diyagramı



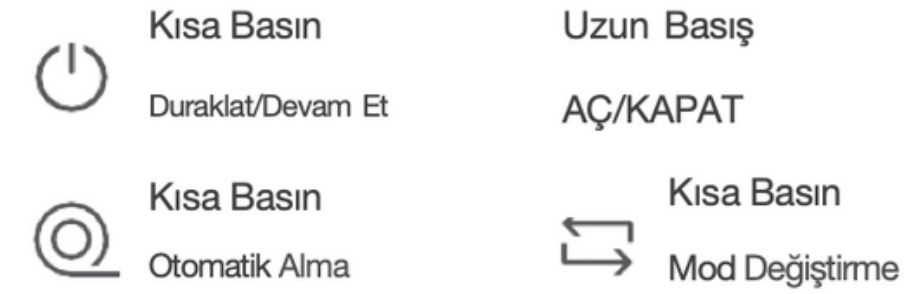
Düğmeler



Not: Şekiller ve çizimler yalnızca referans amaçlıdır ve gerçek ürünün görünümünden farklı olabilir.
Ürün tasarımı ve özellikleri önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.



Düğmeler



WINBOT çalışırken, uzun basın

İlk Noktaya geri dönmesini sağlamak için.

1. Ürün Diyagramı

WINBOT

Durum Gösterge Işığı/
BAŞLAT/DURAKLAT Düğmesi

Sprey Nozulu

Su Haznesi

Tampon Rayı

Alt Görünüm

Kendini Temizleyen Fırça
Sürüş İzleri

Sıvı Seviye Göstergesi

Alt Durum Gösterge Işığı

Emiş Sensörü

SIFIRLAMA Düğmesi

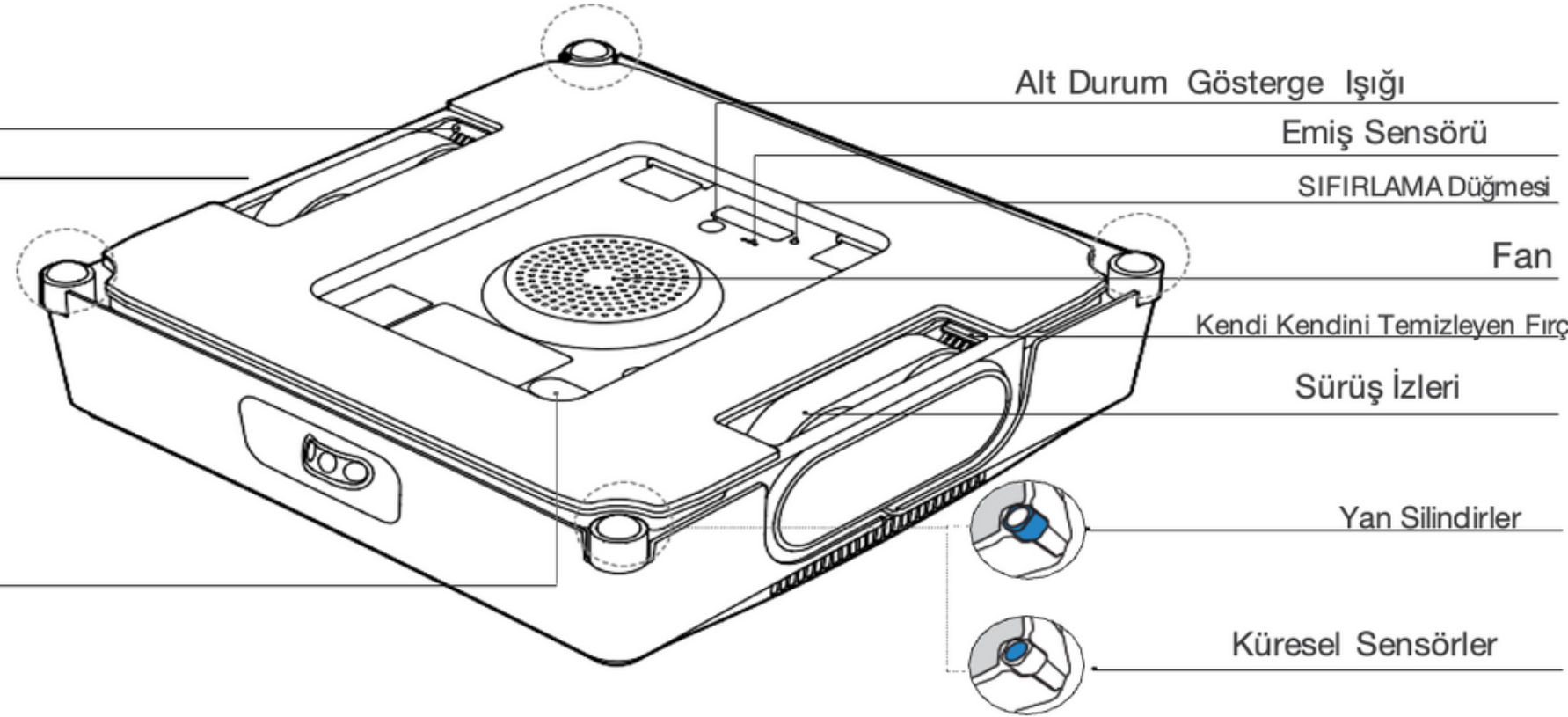
Fan

Kendi Kendini Temizleyen Fırça

Sürüş İzleri

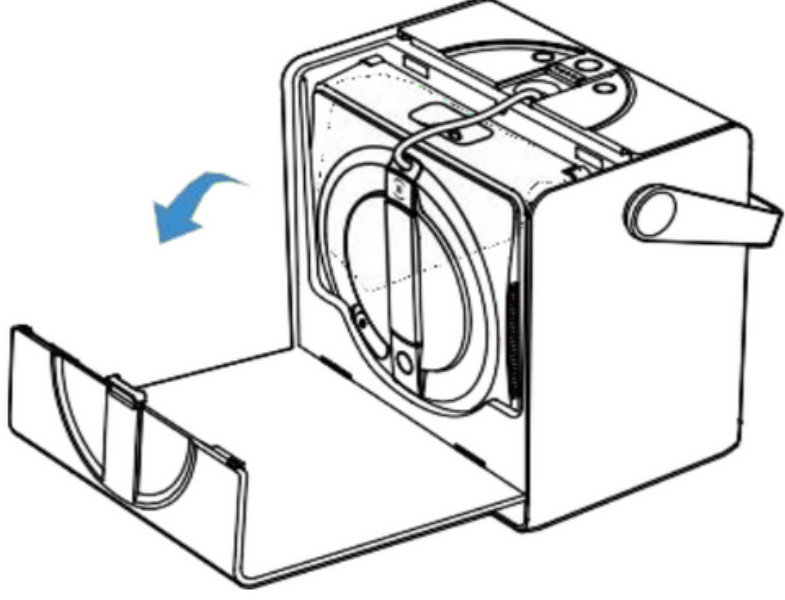
Yan Silindirler

Küresel Sensörler

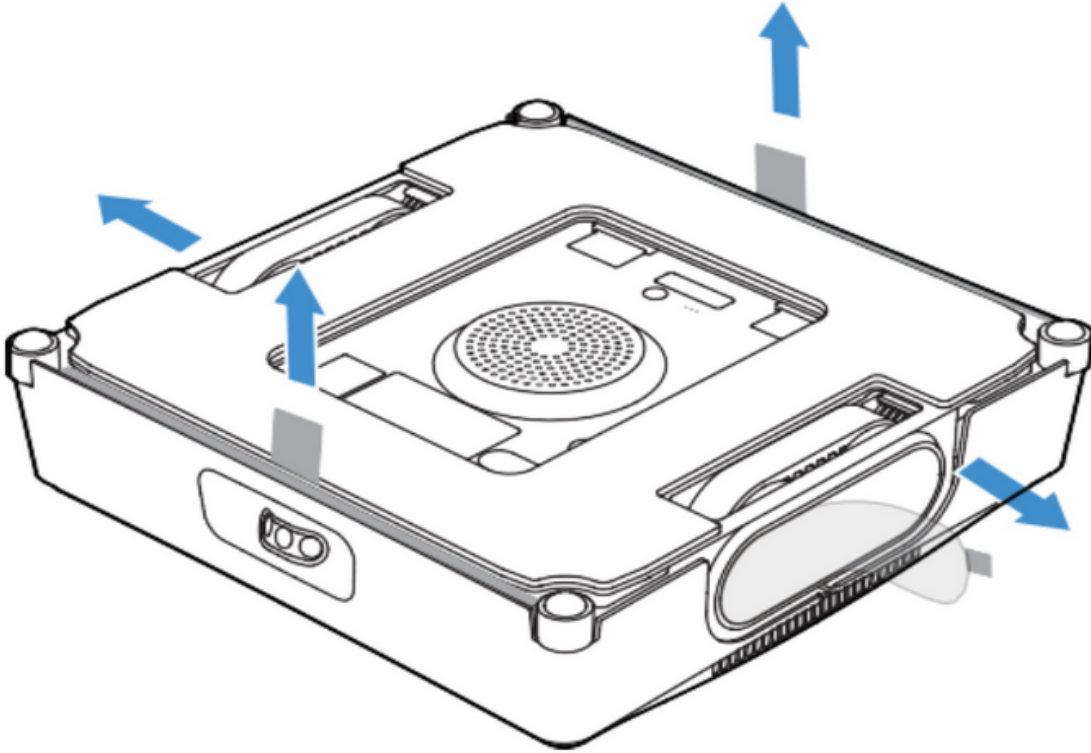


Hızlı Başlangıç

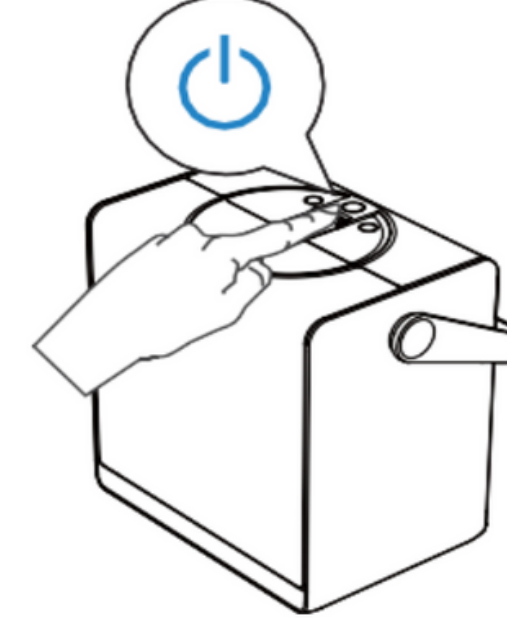
1. Resimde görüldüğü gibi kapağı açın.



2. WINBOT'u çıkarın ve tüm koruyucu malzemeleri çıkarın.

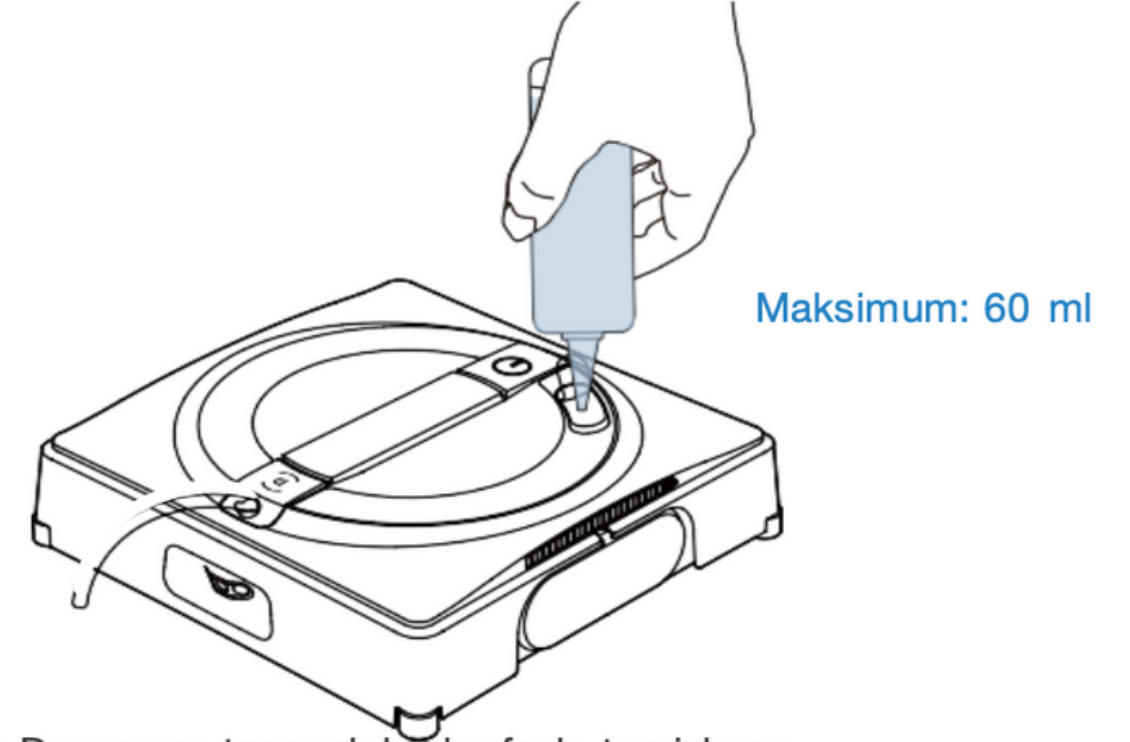


3. İstasyonu ve WINBOT'u açmak için Güç düğmesine 2 saniye boyunca uzun basın.



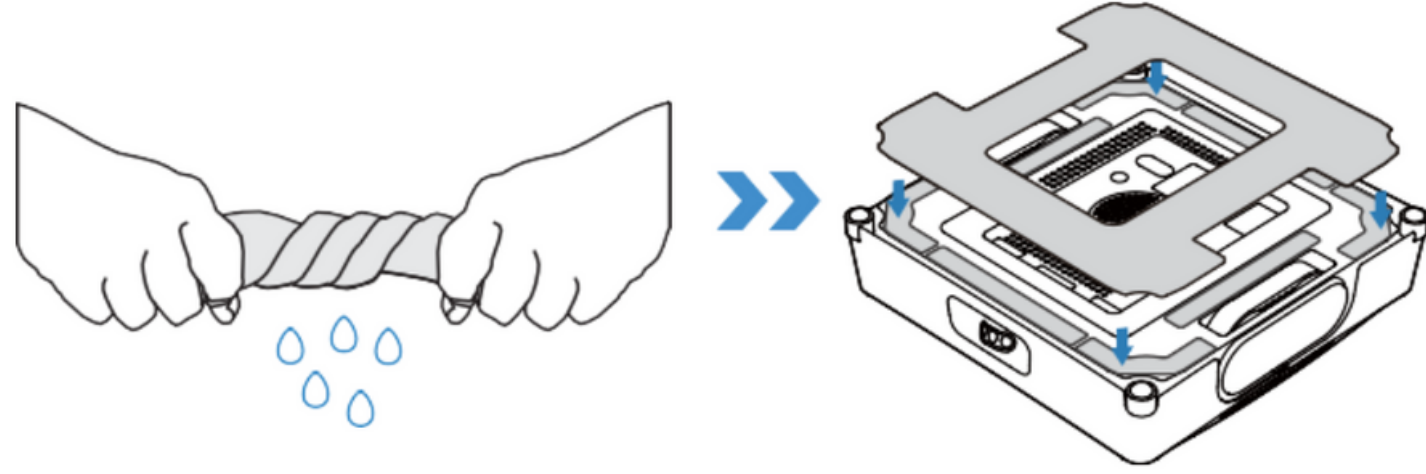
* İlk şarj, WINBOT'u varsayılan modda yaklaşık 40 dakika boyunca çalıştırabilir.

4. Su Deposuna ECOVACS WINBOT temizleme solüsyonunu ekleyin.

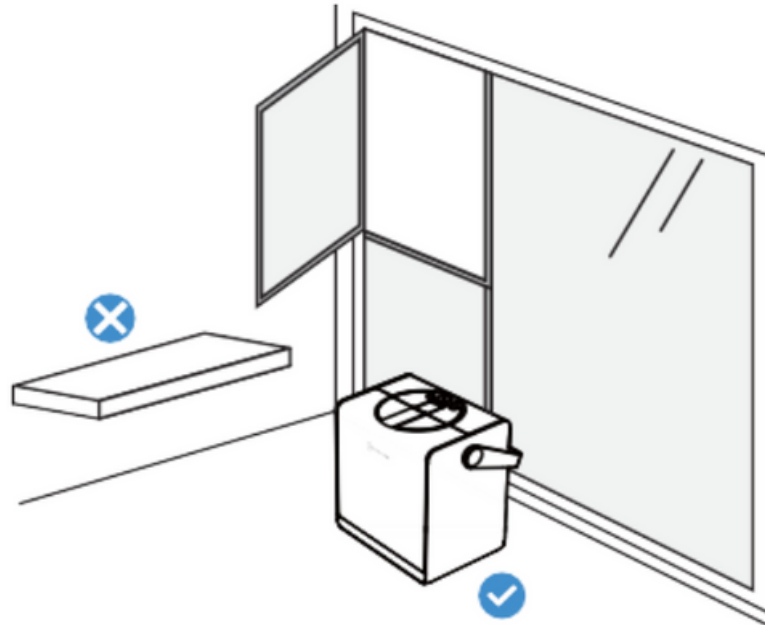


- * Su Deposunu taşıyacak kadar fazla temizleme solüsyonu eklemeyin.
- * Başka üreticilerin temizleme solüsyonlarını kullanmayınız.

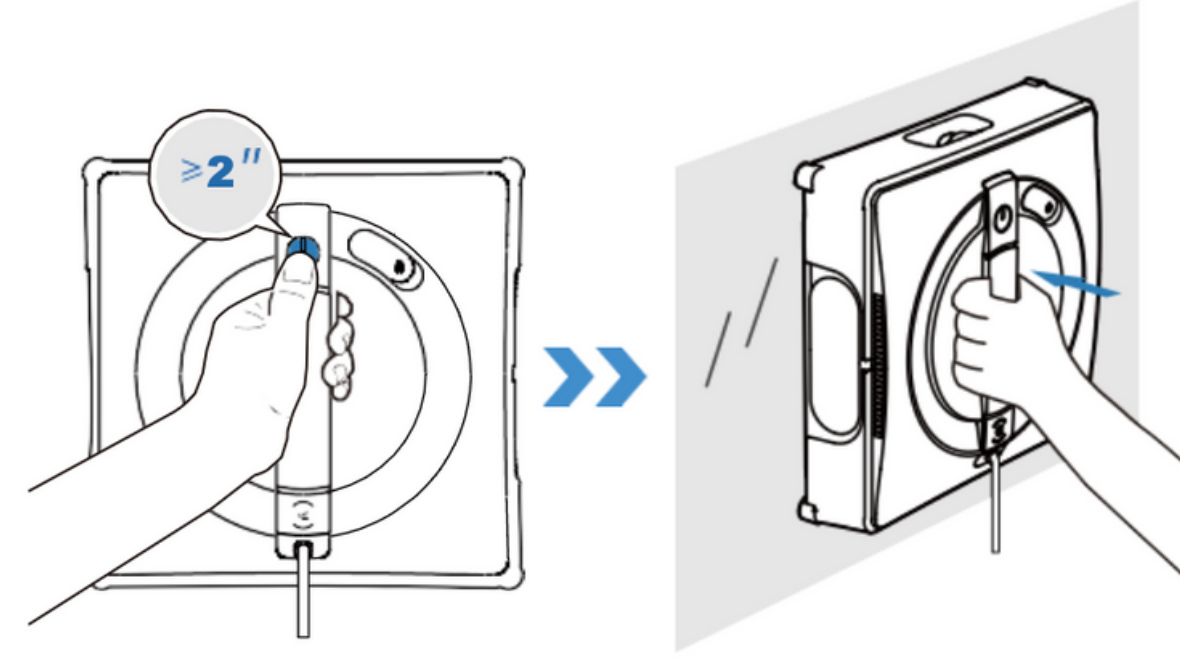
5. Temizleme Pedi'ni ıslatın, sıkın ve WINBOT'un altındaki cırt cırtl bant üzerine düz bir şekilde yerleştirin. Dar ve geniş kenarların aynı hizada olmasına dikkat edin.



6. İstasyonu düz ve kesintisiz bir yüzeye yerleştirdiğinizden emin olun.

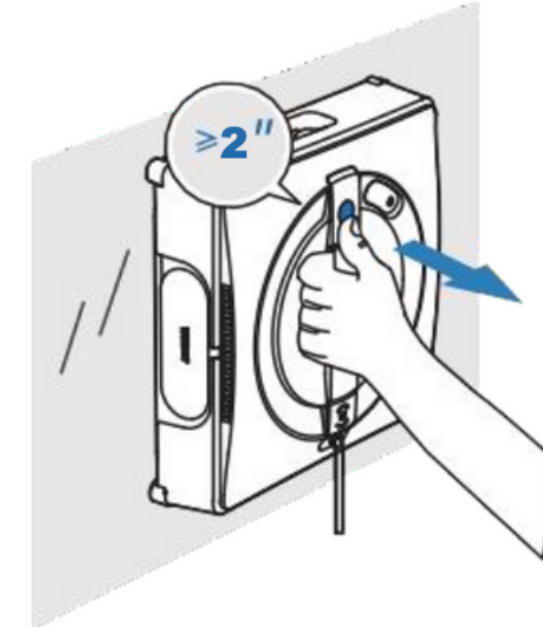


7. Vantilatörü çalıştırmak için BAŞLAT düğmesine 2 saniye boyunca uzun basın. WINBOT'un alt tarafını (Silme Pedi olan tarafı) cama dayayın; WINBOT otomatik olarak takılacak ve temizlemeye başlayacaktır.



- * Temizlemeden önce, WINBOT'u takacağınız alanda küçük parçacıklar olup olmadığını kontrol edin. Varsa, camın çizilmesini önlemek için lütfen parçacıkları çıkarın veya parçacık içermeyen bir alana geçin.
- * Cam silme bezini zamanında temizleyin ve camın çizilmesini önlemek için üzerindeki küçük parçacıkların tamamen temizlendiğinden emin olun.

8. Temizlik tamamlandığında, WINBOT otomatik olarak Başlangıç Noktasına döner ve çıkarılmayı bekler. Bu noktada, fanı durdurmak için BAŞLAT düğmesine 2 saniye boyunca uzun basın. Ardından, sesli komutlara göre WINBOT'u kapatın.

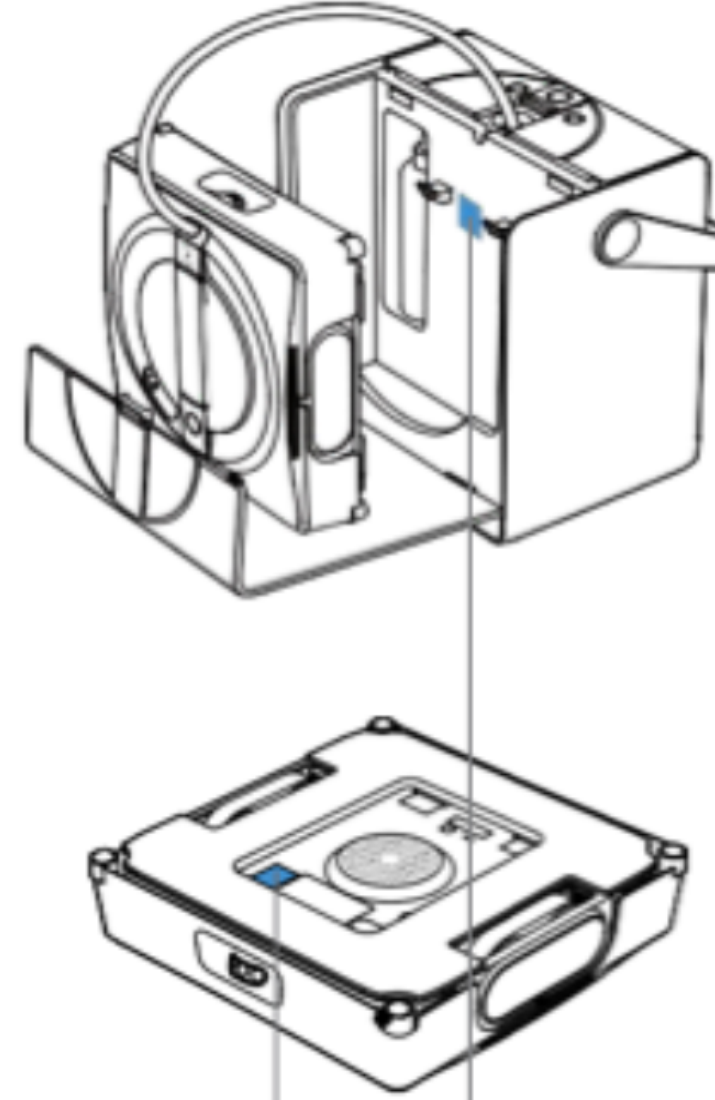


- * WINBOT'un çalıştığı vakumlu camda sızıntı varsa, temizlik tamamlandıktan hemen sonra WINBOT'u çıkarın.

Teknik Özellikler

Model	WG851-11		
Anma Girişi	24V $\equiv$ 4A	Anma Gücü	126W
Güç Adaptörü	BLJ96W240400P-V		
Giriş	230V $\sim$ 50Hz 2A	Çıktı	24V $\equiv$ 4A
İstasyon Boyutları (mm)	312*215*327		
WINBOT Boyutları (mm)	271*271*77		
Kapalı/Bekleme Modu Gücü	0,50 W'dan az		
Frekans Bantları	2400-2483,5 MHz		

Kablosuz modülün çıkış gücü 100 mW'dan azdır. **Not:**Ürünün sürekli iyileştirilmesi amacıyla teknik ve tasarım özellikleri değiştirilebilir.



Lütfen mobil kameranızı kullanarak QR kodunu tarayın ve kullanım kılavuzuna ulaşın.

Important Safety Instructions

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

1. This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. The appliance is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking. Keep the appliance out of reach of children when it is energized.
2. Do not use and charge the Appliance in extremely hot or cold environments (below 0°C/32°F or above 40°C/104°F, above 85% humidity), or it may affect battery life span.
3. The Appliance can be used to clean exterior windows if it is properly tethered to a safe position with the Carabiner, winds are calm, and it is not raining or snowing.
4. Before use, please use the Carabiner to lock the safety tether to a strong indoor railing, and make sure WINBOT is securely attached to it.
5. Do not leave the Appliance unattended when using it. To prevent bodily injury or property damage caused by accidental falling of the Appliance, please make sure there are no people, animals, or valuable, fragile objects under the working area of WINBOT.
6. Do not use the Appliance in whole gale storms and force-10 winds, or in areas where the altitude exceeds 2000 meters (6562 feet).
7. Do not leave the Appliance unattended when it is plugged in.
8. For household use ONLY (including exterior window). Do not use the Appliance in commercial or industrial environments.
9. Do not use on broken or uneven glass, such as glass with static cling stickers, advertising posters, or raised patterns, so as to prevent glass breaking or Appliance's falling. Do not use on surfaces with gaps, such as a piece of glass with gaps or holes, or two pieces of adjacent, frameless glass with a gap between them, so as to prevent the Appliance from falling due to poor attachment.

10. Only use accessories recommended or supplied by the manufacturer. Only use the Power Adapter supplied by the manufacturer.
11. Please make sure your power supply voltage matches the power voltage marked on the Power Adapter.
12. Do not use the Appliance on a framed glass with a frame smaller than 5 mm (0.2 in).
13. Do not use on glass less than 3 mm (0.12 in) thick or mirrors less than 4 mm (0.16 in) thick.
14. Do not use on glass or mirrors with a handle height of 70~105 mm (2.76~ 4.13 in).
15. Do not use the Appliance on greasy windows.
16. When used in high humidity environment, the cleaning performance will be affected.
17. Store the Appliance away from heat and flammable materials.
18. In rainy weather, do not use the Appliance on the exterior window to avoid the risk of Appliance's damage or falling.
19. Do not use the Appliance if it does not firmly attach to the glass or has visible signs of damage.
20. To reduce the risk of electrical shock, do not put the Appliance in water or other liquid. Do not place or store Appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
21. Do not touch power plug with wet hands.
22. When charging the Appliance, do not place it on other electrical appliances and keep it away from fire and liquid.
23. Take care not to damage the power cord. Do not pull on or carry the Appliance by the power cord, use the power cord as a handle, close a window on the power cord, or put heavy weights on the power cord. Keep power cord away from hot surfaces.
24. Do not use with a damaged power cord or receptacle. Do not use the Appliance if it is not working properly, has been dropped, damaged, or come in contact with water. It must be repaired by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
25. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
26. The plug must be removed from the receptacle before cleaning or maintaining the Appliance. Do not unplug the Power Adapter by pulling on the power cord.
27. The Safety Battery must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.
28. The Safety Battery must be removed and discarded according to local laws and

- regulations before disposal of the Appliance.
29. The Appliance must be disconnected from the receptacle before removing the battery for disposal of the Appliance.
 30. Please dispose of used batteries according to local laws and regulations.
 31. Do not incinerate the Appliance even if it is severely damaged. The battery can explode in a fire.
 32. The Appliance must be used in accordance with the directions in this Instruction Manual. The company cannot be held liable or responsible for any damages or injuries caused by improper use.
 33. **WARNING:** For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit BLJ96W240400P-V provided with this Appliance.
 34. The robot contains batteries that are only replaceable by skilled persons.
 35. The plug and the Power Adapter must be used indoor.
 36. If the vacuum glass, which WINBOT is working on, is leaking, remove WINBOT immediately after cleaning is completed.
 37. Before cleaning, please observe the area to attach WINBOT for any small particles. If there

are any, please remove them or switch to a particle-free area to avoid scratching the glass.

38. Clean the Mopping Pad in time and make sure that any small particles on it are completely removed to avoid scratching the glass.

To satisfy RF exposure requirements, a separation distance of 20 cm or more should be maintained between this device and persons during device operation.

To ensure compliance, operations at closer than this distance is not recommended. The antenna used for this transmitter must not be co-located in conjunction with any other antenna or transmitter.

For EU Countries

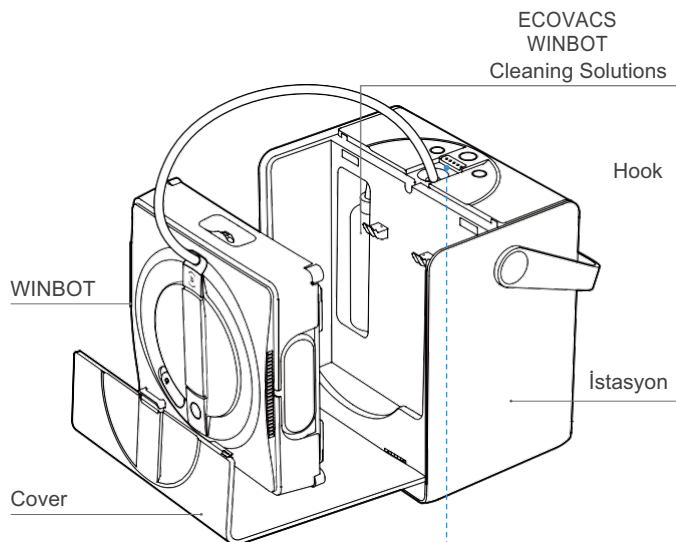
For EU Declaration of Conformity information, visit <https://www.ecovacs.com/global/compliance>



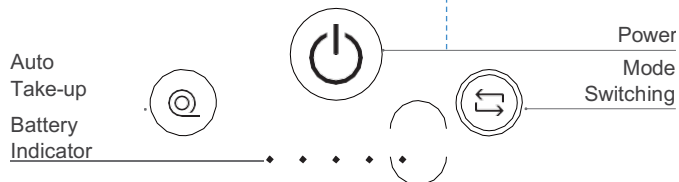
Correct Disposal of this Product

This marking indicates that this product should not be disposed of with other household waste throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To recycle your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can safely recycle this product.

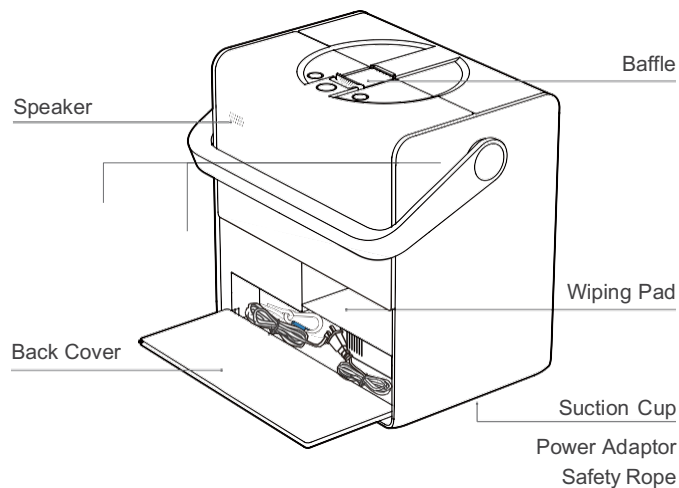
Product Diagram



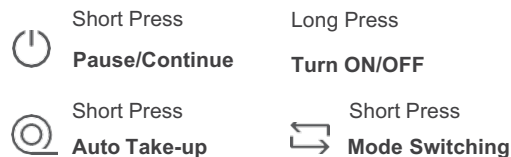
Buttons



Note: Figures and illustrations are for reference only and may differ from actual product appearance.



Buttons



Product design and specifications are subject to changes without notice.

When WINBOT is working, long press @ to make it return to Initial Spot.

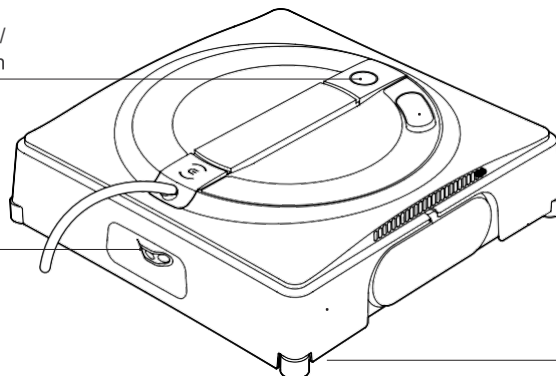
Product Diagram

WINBOT

Status Indicator Light/
START/PAUSE Button

Filling Opening

Spray Nozzle



Bumper Rail

Bottom View

Self-Cleaning Brush

Bottom Status Indicator Light

Driving Treads

Suction Sensor

RESET Button

Fan

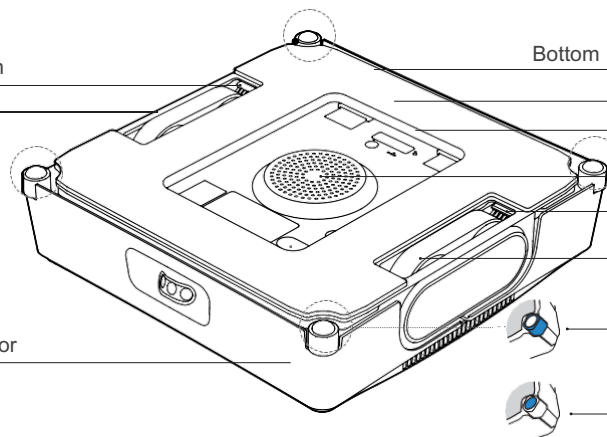
Self-Cleaning Brush

Driving Treads

Side Rollers

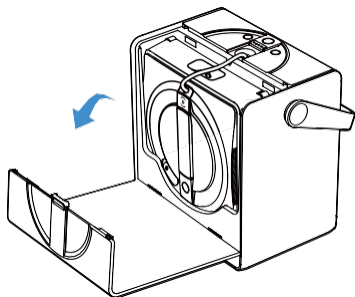
Liquid Level Indicator

Spherical Sensors

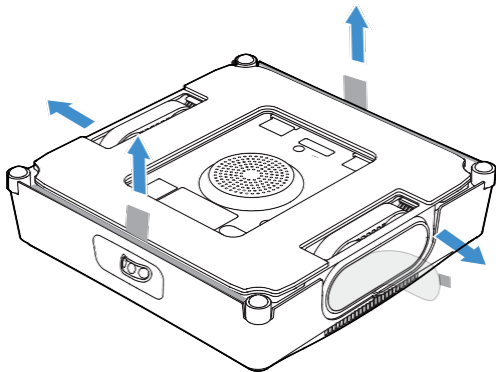


Quick Start

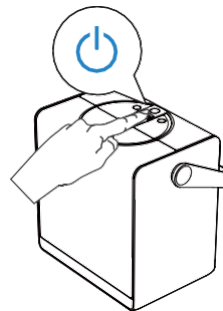
1. Open the Flip as shown in the picture.



2. Take WINBOT out and remove all protective materials.

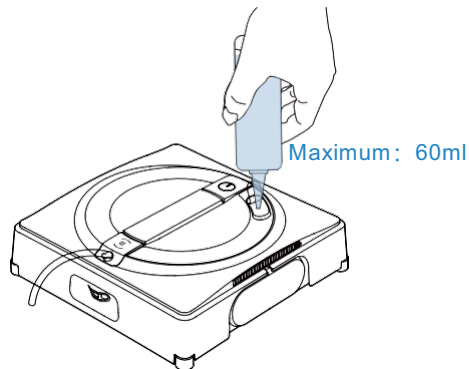


3. Long press Power button for 2 seconds to turn on Station and WINBOT.



*The initial charge can sustain WINBOT for approximately 40 minutes of operation in the default mode.

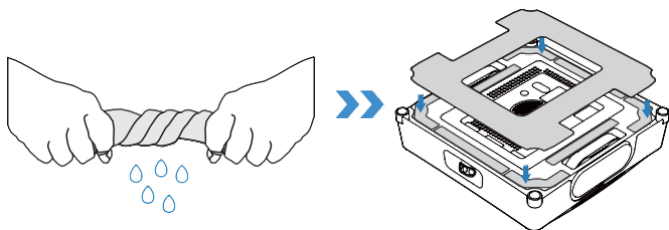
4. Add ECOVACS WINBOT cleaning solution to the Water Tank.



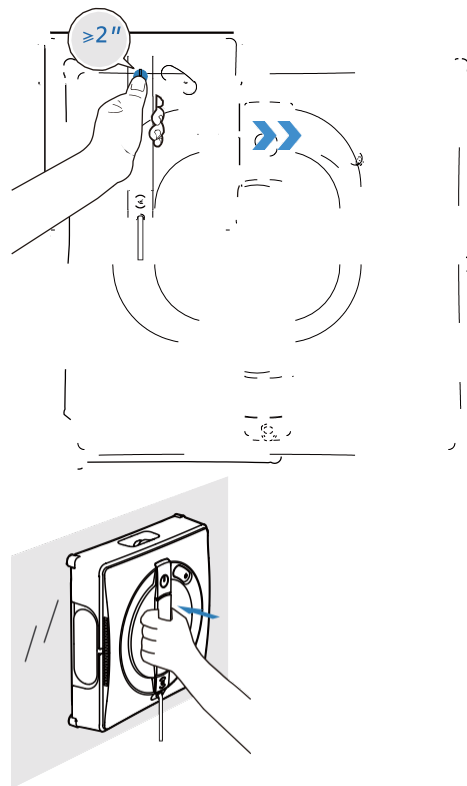
*Do not add too much cleaning solution to overflow the Water Tank.

*Do not use cleaning solution from other manufacturers.

5. Wet and wring out the Wiping Pad and place it flat on the velcro at the bottom of WINBOT. Pay attention to align the narrow and wide side accordingly.

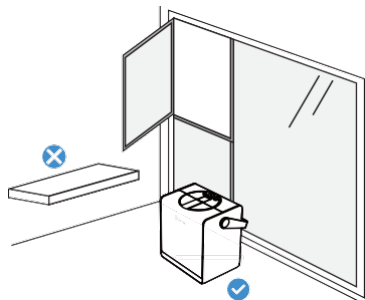


7. Long press START button for 2 seconds to start the fan. Place the bottom side of WINBOT (the side with Wiping Pad) against the window; WINBOT will auto-attach itself and start cleaning.

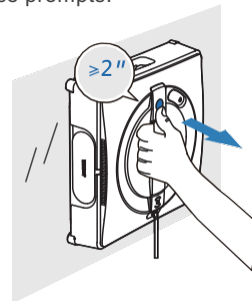


*Before cleaning, please observe the area to attach WINBOT for any small particles. If there are any, please remove them or switch to a particle-free area to avoid scratching the glass.
*Clean the Wiping Pad in time and make sure that any small particles on it are completely removed to avoid scratching the glass.

6. Make sure to place Station on a flat, seamless surface.



8. When cleaning is completed, WINBOT automatically returns to the Initial Spot and waits to be removed. At this point, long press START button for 2 seconds to stop the fan. Then, take WINBOT off according to voice prompts.



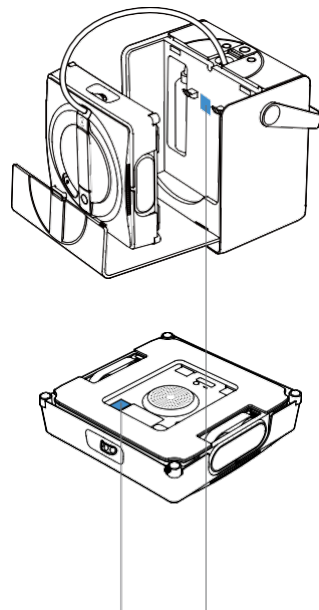
*If the vacuum glass, which WINBOT is working on, is leaking, remove WINBOT immediately after cleaning is completed.

Technical Specifications

Model	WG851-11		
Rated Input	24V=== 4A	Rated Power	126W
Power Adaptor	BLJ96W240400P-V		
Input	230V~50Hz 2A	Output	24V === 4A
Station Dimensions (mm)	312*215*327		
WINBOT Dimensions (mm)	271*271*77		
Off/Standby Mode Power	Less than 0.50W		
Frequency Bands	2400-2483.5 MHz		

Output power of the wireless module is less than 100 mW.

Note: Technical and design specifications may be changed for continues product improvement.



Please use the mobile camera to scan the QR code and obtain the user guide.

Wichtige Sicherheitshinweise

Beim Gebrauch eines elektrischen Gerätes sind einige grundlegende Sicherheitshinweise zu beachten. Dazu gehören auch die folgenden Hinweise:

LIES ALLE ANWEISUNGEN VOR GEBRAUCH DIESES GERÄTES. BEWAHRE DIESE ANLEITUNG AUF.

1. Dieses Gerät ist zur Verwendung durch Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder fehlenden Erfahrungen und Kenntnissen geeignet, sofern sie beaufsichtigt werden oder angeleitet werden, wie das Gerät sicher zu handhaben ist, und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen das Gerät nicht als Spielzeug verwenden. Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn es heruntergefallen ist, sichtbare Beschädigungen aufweist oder ausläuft. Halte das Gerät von Kindern fern, wenn es in Betrieb ist.
2. Das Gerät darf nicht in extrem heißen oder kalten Umgebungen verwendet oder aufgeladen werden (unter 0°C oder über 40°C, über 85 % Luftfeuchtigkeit), da dies die Akkulebensdauer beeinträchtigen kann.
3. Das Gerät kann zur Reinigung von Außenfenstern verwendet werden, wenn es richtig mit dem Karabinerhaken befestigt ist, kein starker Wind

weht und es nicht regnet oder schneit.

4. Verwende vor Gebrauch den Karabinerhaken, um das Sicherungsseil an einem standhaften Geländer im Raum zu befestigen. Vergewissere dich, dass WINBOT sicher befestigt ist.
5. Lasse das Gerät während der Verwendung nicht unbeaufsichtigt. Stelle sicher, dass sich keine Personen, Tiere oder wertvolle, zerbrechliche Gegenstände unter dem Arbeitsbereich von WINBOT befinden. So beugst du Verletzungen oder Sachschäden durch versehentliches Herunterfallen des Geräts vor.
6. Verwende das Gerät nicht bei Orkanstürmen und Windstärke 10, oder in Gebieten, die auf einer Höhe von über 2000 Metern liegen.
7. Lasse das angeschlossene Gerät nicht unbeaufsichtigt stehen.
8. Verwende das Gerät AUSSCHLIEßLICH im Haushalt (einschließlich Außenfenster). Setze das Gerät nicht in gewerblichen oder industriellen Umgebungen ein.
9. Verwende das Gerät nicht auf zerbrochenen oder unebenen Fenstern, z. B. Fenster mit Aufklebern, Werbeplakaten oder hervorstehenden Mustern, um Glasbruch oder ein Herunterfallen des Geräts zu vermeiden. Verwende das Gerät nicht auf lückenhaften Oberflächen, wie z. B. Fensterflächen mit Lücken oder Löchern oder zwei nebeneinander befindenden, rahmenlosen Fenstern mit Lücken. So verhinderst du, dass das Gerät aufgrund mangelhafter Befestigung herunterfällt.

10. Verwende ausschließlich empfohlene oder vom Hersteller gelieferte Zubehörteile. Verwende nur den Netzteiladapter, der vom Hersteller mitgeliefert wird.
11. Stelle sicher, dass deine Netzspannung mit der auf dem Typenschild des Netzteils angegebenen Netzspannung übereinstimmt.
12. Verwende das Gerät nicht für gerahmte Glasflächen, wenn die Rahmenstärke geringer als 5 mm ist.
13. Verwende das Gerät nicht auf Glasflächen mit einer Dicke von weniger als 3 mm oder Spiegeln mit einer Dicke von weniger als 4 mm.
14. Verwende das Gerät nicht auf Glasflächen oder Spiegeln mit einer Griffhöhe von 70 bis 105 mm.
15. Setze das Gerät nicht an verschmierten Fenstern ein.
16. Bei der Verwendung in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit wird die Reinigungsleistung beeinträchtigt.
17. Bewahre das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen oder entflammaren Materialien auf.
18. Verwende das Gerät bei Regenwetter nicht an Außenfenstern, um zu vermeiden, dass das Gerät beschädigt wird oder herunterfällt.
19. Verwende das Gerät nicht, wenn es nicht fest am Glas haftet oder sichtbar beschädigt ist.
20. Tauche das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten, um die Gefahr von Elektroschocks zu minimieren. Stelle das Gerät nicht an Orten ab, an denen es in eine Wanne oder Spüle fallen oder gezogen werden kann.
21. Berühre das Netzkabel nicht mit nassen Händen.
22. Platziere das Gerät während des Aufladens nicht auf anderen elektrischen Geräten, und lasse es nicht in die Nähe von Feuer und Flüssigkeiten kommen.
23. Achte darauf, dass das Netzkabel nicht beschädigt wird. Ziehe oder trage das Gerät nicht am Netzkabel, verwende das Netzkabel nicht als Griff, klemme das Netzkabel nicht im Fenster ein und stelle keine schweren Gegenstände auf das Netzkabel. Halte das Netzkabel von heißen Flächen fern.
24. Verwende das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder die Steckdose beschädigt ist. Verwende das Gerät nicht, wenn es nicht einwandfrei funktioniert oder es heruntergefallen, beschädigt oder mit Wasser in Berührung gekommen ist. Die Reparatur muss durch den Hersteller oder dessen Kundendienst durchgeführt werden, um Gefahren zu vermeiden.
25. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder dessen Kundendienst ausgewechselt werden, damit es keine Gefahr darstellt.
26. Vor dem Reinigen oder Warten des Geräts muss der Stecker aus der Steckdose gezogen werden. Ziehe nicht am Netzkabel, um den Netzteiladapter zu trennen.
27. Der Sicherheitsakku muss gegebenenfalls durch den Hersteller oder dessen Kundendienst ausgewechselt werden, um Risiken zu

vermeiden.

28. Vor dem Entsorgen des Geräts muss der Sicherheitsakku entfernt und den örtlichen Gesetzen und Vorschriften entsprechend entsorgt werden.
29. Vor dem Herausnehmen des Akkus zur Entsorgung des Geräts muss der Stecker aus der Steckdose gezogen werden.
30. Gebrauchte Akkus sind den örtlichen Gesetzen und Vorschriften entsprechend zu entsorgen.
31. Verbrenne das Gerät nicht, auch wenn es stark beschädigt ist. Die Akkus können durch das Feuer explodieren.
32. Verwende das Gerät immer gemäß den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung. Das Unternehmen übernimmt keine Haftung für Verletzungen und Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen.
33. **WARNING:** Verwende zum Wiederaufladen des Akkus ausschließlich das mit dem Gerät mitgelieferte, abnehmbare Netzteil BLJ96W240400P-V.
34. Der Roboter enthält Akkus, die nur durch geschultes Personal ausgewechselt werden dürfen.
35. Der Stecker und der Netzteiladapter dürfen nur im Innenbereich verwendet werden.
36. Wenn die Glasfläche, an der das Gerät gerade arbeitet, undicht ist, entferne den WINBOT sofort nach Abschluss der Reinigung.
37. Untersuche vor der Reinigung den Bereich zum Anbringen des WINBOT auf kleine Partikel. Falls

vorhanden, entferne die Partikel, oder bringe das Gerät an einem Bereich ohne Partikel an, um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.

38. Reinige das Wischtuch rechtzeitig und achte darauf, dass alle kleinen Partikel vollständig entfernt wurden, um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.

Um den Anforderungen der HF-Strahlenbelastungsrichtlinien zu entsprechen, ist beim Betrieb dieses Gerätes ein Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Gerät und Personen einzuhalten.

Um die Einhaltung der Richtlinien zu gewährleisten, sollte der Abstand beim Betrieb nicht geringer sein. Die für diesen Sender verwendete Antenne darf nicht in Verbindung mit anderen Antennen oder Sendern aufgestellt werden.

	Klasse II
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
	Schaltnetzteil
	Nur zur Verwendung in Innenräumen vorgesehen
	Gleichstrom
	Wechselstrom

Für EU-Länder

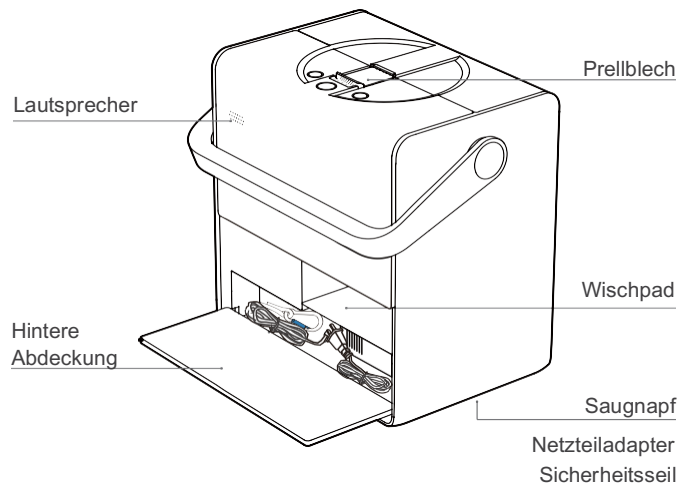
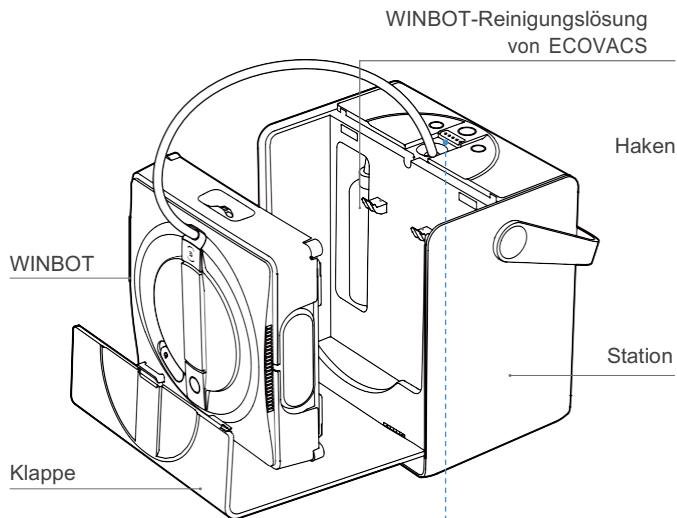
Informationen zur EU-Konformitätserklärung findest du unter <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.



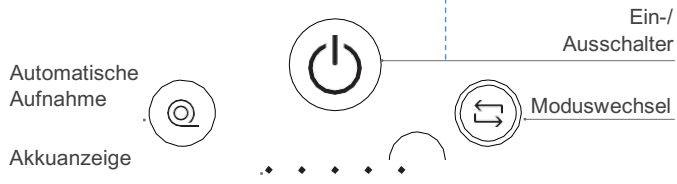
Ordnungsgemäße Entsorgung dieses

Produkts Diese Kennzeichnung gibt an, dass das Produkt EU-weit nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Recycle das Gerät verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung der Materialien zu unterstützen und mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch eine unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden. Verwende zum Recyceln deines gebrauchten Geräts entsprechende Rückgabe- und Sammelsysteme, oder wende dich an den Händler, bei dem du das Gerät gekauft hast. Er kann das Produkt sicher entsorgen.

Produktzeichnung

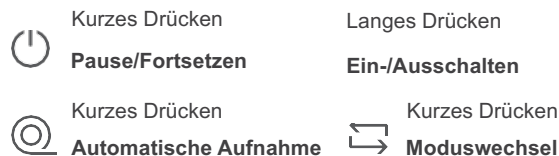


Tasten



Hinweis: Abbildungen dienen nur als Referenz und können vom tatsächlichen Erscheinungsbild des Produkts abweichen.
Produktdesign und technische Daten können ohne Vorankündigung geändert werden.

Tasten



Wenn WINBOT in Betrieb ist, dann drücke  lange, um ihn zum Ausgangsort zurückkehren zu lassen.

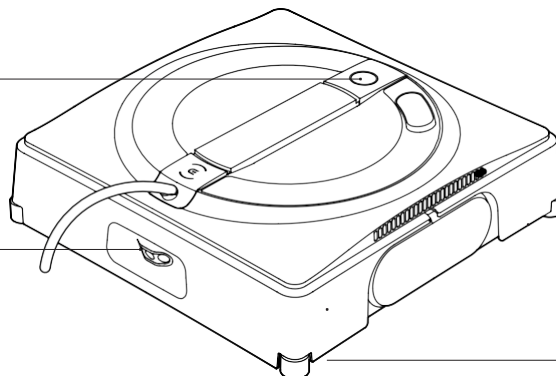
Produktzeichnung

WINBOT

Statusleuchte/
START-/PAUSE-Taste

Einfüllöffnung

Sprühdüse



Stoßschiene

Ansicht von unten

Selbstreinigende Bürste

Antriebsprofil

Untere Statusleuchte

Saugsensor

RESET-Taste

Gebläse

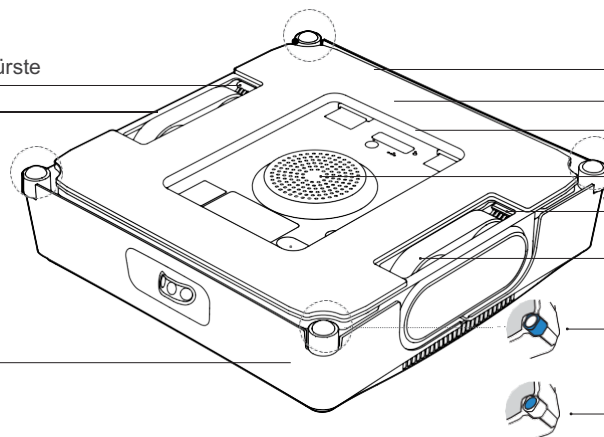
Selbstreinigende Bürste

Antriebsprofil

Seitenrollen

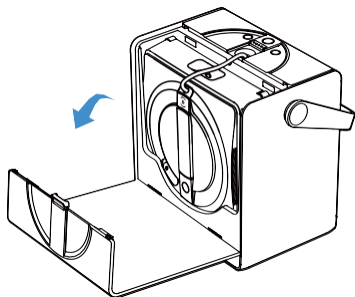
Füllstandsanzeige

Kugelsensoren

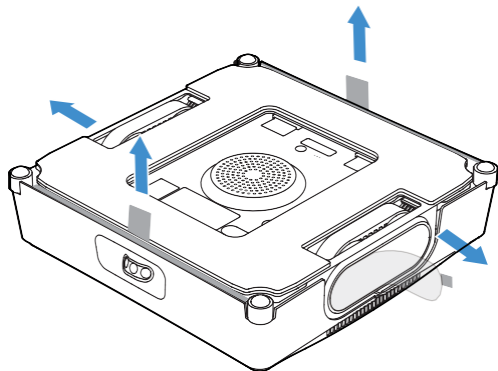


Kurzanleitung

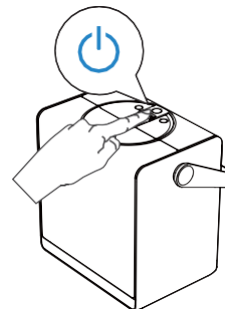
1. Öffne die Klappe wie in der Abbildung dargestellt.



2. Nimm WINBOT heraus und entferne alle Schutzmaterialien.

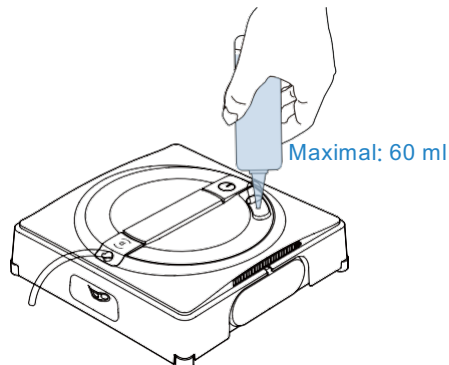


3. Halte die Ein-/Aus-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um die Station und WINBOT einzuschalten.



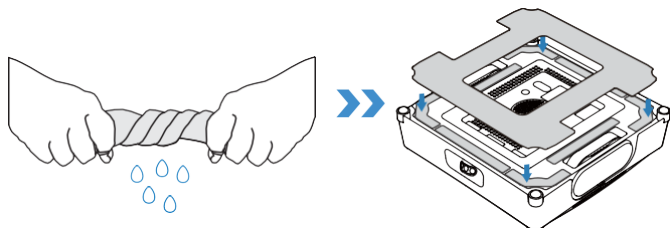
*Die anfängliche Ladung reicht für den Betrieb des WINBOT über eine Dauer von ca. 40 Minuten im Standardmodus.

4. Fülle WINBOT-Reinigungslösung von ECOVACS in den Wassertank.



*Fülle nicht zu viel Reinigungslösung ein, damit der Wassertank nicht überläuft.
*Verwende keine Reinigungslösung anderer Hersteller.

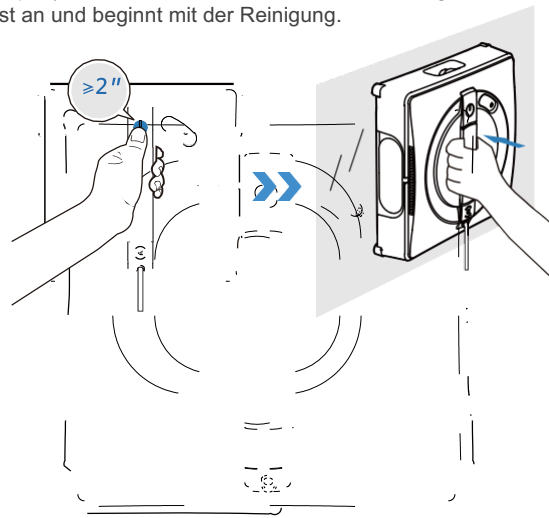
5. Befeuchte das Wischpad, wringe es aus, und lege es flach auf den Klettverschluss an der Unterseite des WINBOT. Achte darauf, die schmale und die breite Seite passend auszurichten.



6. Stelle sicher, dass du die Station auf einer ebenen und fugenlosen Oberfläche aufstellst.



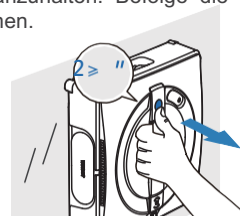
7. Halte die START-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um das Gebläse zu starten. Platziere die Unterseite von WINBOT (die Seite mit dem Wischpad) an der Fensterscheibe; WINBOT bringt sich automatisch selbst an und beginnt mit der Reinigung.



*Untersuche vor der Reinigung den Bereich zum Anbringen des WINBOT auf kleine Partikel. Falls vorhanden, entferne die Partikel, oder bringe das Gerät an einem Bereich ohne Partikel an, um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.

*Reinige das Wischpad rechtzeitig und achte darauf, dass alle kleinen Partikel vollständig entfernt wurden, um Kratzer auf dem Glas zu vermeiden.

8. Wenn die Reinigung abgeschlossen ist, kehrt der WINBOT automatisch zum Ausgangsort zurück und wartet darauf, entfernt zu werden. Halte nun die START-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um das Gebläse anzuhalten. Befolge die Sprachanweisungen, um WINBOT abzunehmen.



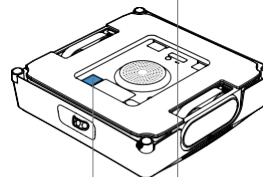
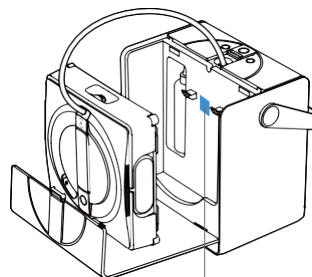
*Wenn die Glasfläche, an der das Gerät gerade arbeitet, undicht ist, entferne den WINBOT sofort nach Abschluss der Reinigung.

Technische Spezifikationen

Modell	WG851-11		
Nenneingangsleistung	24 V === 4 A	Nennleistung	126 W
Netzteiladapter	BLJ96W240400P-V		
Eingangsspannung	230 V~ 50 Hz 2 A	Ausgangsspannung	24 V === 4 A
Abmessungen der Station (mm)	312*215*327		
Abmessungen von WINBOT (mm)	271*271*77		
Stromverbrauch im ausgeschalteten Zustand/ Standby-Modus	Weniger als 0,50 W		
Frequenzbänder	2.400–2.483,5 MHz		

Die Ausgangsleistung des WLAN-Moduls beträgt weniger als 100 mW.

Hinweis: Zur kontinuierlichen Produktverbesserung können technische Spezifikationen und Designvorgaben geändert werden.



Verwende die mobile Kamera, um den QR-Code zu scannen und Zugang zum Benutzerhandbuch zu erhalten.

Instrucciones importantes de seguridad

Al usar un dispositivo eléctrico, observe siempre las precauciones básicas de seguridad, incluidas las que se indican a continuación:

ANTES DE USAR ESTE DISPOSITIVO, LEA ATENTAMENTE TODAS LAS INSTRUCCIONES.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

1. Este dispositivo lo pueden usar personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o cualquier persona sin experiencia y conocimiento sobre este tipo de dispositivos, siempre que se les supervise o se les haya instruido sobre su uso seguro y comprendan los peligros potenciales. Este dispositivo no es un juguete. El dispositivo no puede utilizarse si se ha caído, si muestra daños visibles o si tiene algún tipo de fuga. Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños cuando esté encendido.
2. No utilice ni cargue el dispositivo en entornos con temperaturas muy altas o muy bajas (por debajo de 0 °C/32 °F o por encima de 40 °C/104 °F, con una humedad superior al 85 %), ya que podría afectar a la vida útil de la batería.
3. El dispositivo se puede utilizar para limpiar ventanas exteriores siempre que esté conectado correctamente por cable al mosquetón, no haya vientos fuertes y no esté lloviendo o nevando.
4. Antes de usarlo, utilice el mosquetón para fijar el cable de seguridad a una barandilla interior resistente y asegúrese de que el WINBOT está bien sujeto a ella.
5. No deje el dispositivo sin supervisión cuando lo utilice. Para evitar lesiones corporales o daños materiales causados por la caída accidental del dispositivo, asegúrese de que no haya personas, animales ni objetos valiosos o frágiles debajo del área de trabajo del WINBOT.
6. No utilice el dispositivo durante temporales con tormenta y viento de fuerza 10 ni en zonas en las que la altitud supere los 2000 metros (6562 pies).
7. No deje el dispositivo sin supervisión cuando esté enchufado.
8. SOLO para uso doméstico (incluidas las ventanas exteriores). No utilice el dispositivo en espacios comerciales o industriales.
9. No lo utilice en cristales rotos o irregulares, como cristales con pegatinas adhesivas, carteles publicitarios o patrones con relieve, para evitar que se rompa el cristal o se caiga el dispositivo. No lo utilice en superficies con huecos, como un trozo de cristal con huecos u orificios, o en dos piezas de cristal adyacentes

sin marco que tengan un espacio entre ellas, para evitar que el dispositivo se caiga debido a una fijación deficiente.

10. Emplee solo accesorios recomendados o suministrados por el fabricante. Emplee solo el adaptador de red suministrado por el fabricante.
11. Cerciórese de que su suministro eléctrico coincide con el voltaje de tensión que figura en el adaptador de red.
12. No utilice el dispositivo para limpiar cristales con marcos de una anchura inferior a 5 mm (0,2 pulgadas).
13. No lo utilice en cristales de menos de 3 mm (0,12 pulgadas) de grosor ni espejos de menos de 4 mm (0,16 pulgadas) de grosor.
14. No lo utilice en cristales ni espejos con una altura del asa de unos 70/105 mm (2,76/4,13 pulgadas).
15. No utilice el dispositivo para limpiar ventanas grasientas.
16. Si se utiliza en un entorno con una humedad elevada, el rendimiento de la limpieza se verá afectado.
17. Guarde el dispositivo alejado de fuentes de calor o materiales inflamables.
18. Cuando llueva, no utilice el dispositivo en ventanas exteriores para evitar el riesgo de que se dañe o se caiga.
19. No utilice el dispositivo si no se adhiere firmemente al cristal o si muestra daños visibles.
20. Para reducir el riesgo de shock eléctrico, no sumerja el dispositivo en agua ni ningún otro líquido. No coloque el dispositivo donde pueda caer en una bañera o pila.
21. No toque el enchufe con las manos húmedas.
22. Al cargar el dispositivo, no lo coloque sobre otros dispositivos eléctricos y manténgalo alejado del fuego o cualquier líquido.
23. Tenga cuidado de no dañar el cable de alimentación. No emplee el cable de alimentación para tirar o transportar el dispositivo. No lo use tampoco a modo de asa. No cierre la ventana si el cable de alimentación queda atrapado ni coloque un peso excesivo sobre él. Mantenga el cable de alimentación alejado de superficies calientes.
24. No use el dispositivo si el cable de alimentación o el enchufe están dañados. No use el dispositivo si no funciona correctamente, si ha sufrido una caída, si está dañado o si ha entrado en contacto con agua. En estos casos, el fabricante o un técnico de servicio deberán repararlo para que no haya peligro.
25. Si el cable de alimentación eléctrico está dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante o por un técnico de servicio para evitar posibles riesgos.
26. Retire el enchufe de la toma de corriente antes de llevar a cabo la limpieza y el mantenimiento del dispositivo. No desconecte el adaptador

- de red tirando del cable de alimentación.
27. La batería de emergencia deberá ser reemplazada por el fabricante o por un técnico de servicio para evitar posibles riesgos.
 28. Antes de desechar el dispositivo, extraiga la batería de emergencia y deséchela de acuerdo con las leyes y normativas locales.
 29. Para desechar el dispositivo, desconéctelo del receptáculo antes de extraer la batería.
 30. Deseche las baterías usadas de acuerdo con las leyes y normativas locales.
 31. No arroje el dispositivo al fuego, incluso si se encuentra dañado. La batería puede explotar.
 32. El dispositivo debe usarse tal y como se indica en este manual de instrucciones. La empresa no asume ninguna responsabilidad por los daños o lesiones causados por un uso inadecuado.
 33. **ADVERTENCIA:** Para recargar la batería, utilice solamente la unidad de alimentación extraíble BLJ96W240400P-V suministrada con el dispositivo.
 34. Las baterías del robot solo las pueden sustituir personal cualificado.
 35. El enchufe y el adaptador de red se deben utilizar en interiores.
 36. Si el cristal en el que se está usando el WINBOT está húmedo, retire el WINBOT inmediatamente después de finalizar la limpieza.
 37. Antes de limpiar, compruebe si hay partículas

pequeñas en la zona donde fijará el WINBOT. Si hay alguna, elimínelas o cambie a una zona sin partículas para evitar que se raye el cristal.

38. Limpie la mopa de fregado con antelación y asegúrese de que se han eliminado todas las partículas pequeñas que pueda tener para evitar rayar el cristal.

De acuerdo con los requisitos de exposición a la radiofrecuencia, se debe mantener una distancia de al menos 20 cm entre el dispositivo y el usuario mientras el dispositivo esté en marcha.

Para garantizar el cumplimiento de la normativa, no se recomienda situarse a una distancia inferior. La antena empleada para este transmisor no debe colocarse ni utilizarse en conjunto con ninguna otra antena o transmisor.

	Clase II
	Transformador de aislamiento de seguridad a prueba de cortocircuitos
	Fuente de alimentación conmutada
	Solo para uso en espacios interiores
	Corriente continua
	Corriente alterna

Para países de la Unión Europea

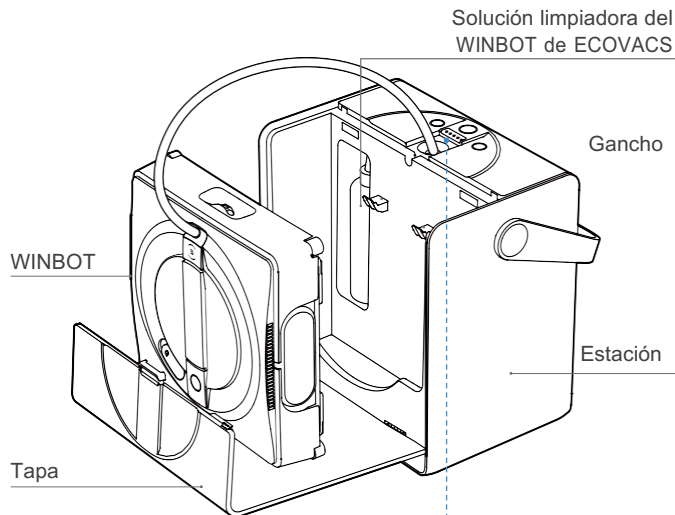
Para obtener información sobre la Declaración de conformidad de la UE, visite <https://www.ecovacs.com/global/compliance>



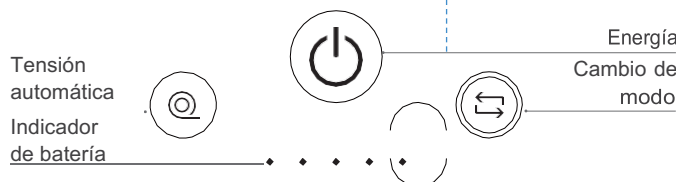
Eliminación correcta de este producto

Esta marca indica que este producto no se debe desechar con otros residuos domésticos en la UE. Para evitar posibles daños al medioambiente o la salud derivados del vertido no regulado de residuos, recicle el producto de manera responsable para fomentar la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para desechar el dispositivo usado, siga los procedimientos de recogida y reciclado adecuados o consulte con el comerciante a quien compró el producto. Este podrá encargarse de reciclar el producto de forma segura.

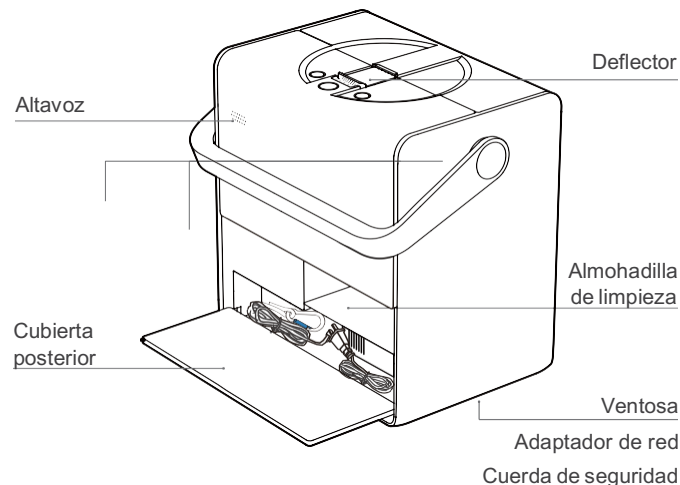
Diagrama del producto



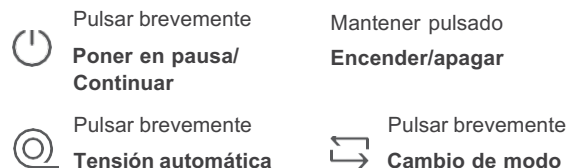
Botones



Nota: Las figuras e ilustraciones se muestran solo como referencia y pueden ser diferentes del aspecto real del producto.
El diseño y las especificaciones del producto están sujetos a cambios sin previo aviso.



Botones



Cuando el WINBOT esté funcionando, mantenga pulsado para volver al punto inicial.

Diagrama del producto

WINBOT

Indicador luminoso de estado
Botón INICIO/PAUSA (START/PAUSE)

Abertura de llenado

Boquilla de pulverización

Parachoques

Vista inferior

Cepillo de limpieza automática

Bandas de rodadura

Indicador luminoso de estado inferior

Sensor de succión

Botón de reinicio (RESET)

Ventilador

Cepillo de
limpieza automática

Bandas de rodadura

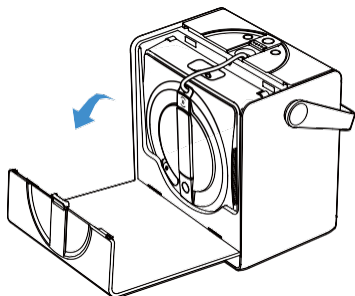
Rodillos laterales

Indicador de nivel de líquido

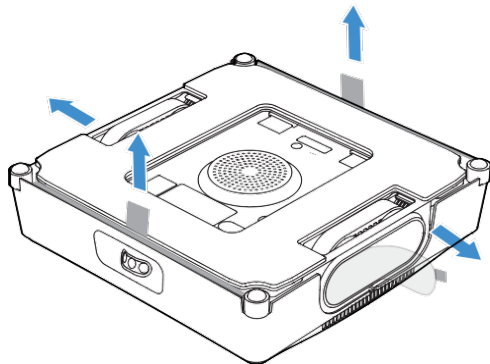
Sensores esféricos

Inicio rápido

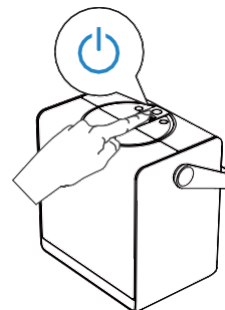
1. Abra la tapa como se muestra en la imagen.



2. Saque el WINBOT y retire todos los materiales de protección.

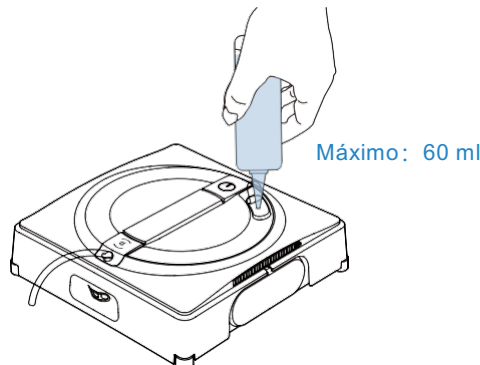


3. Mantenga pulsado el botón de encendido durante 2 segundos para encender la estación y el WINBOT.



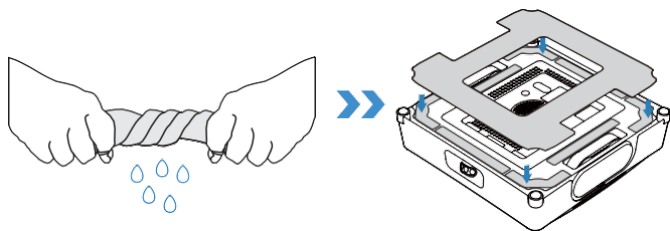
* La carga inicial puede hacer que el WINBOT funcione durante aproximadamente 40 minutos en el modo predeterminado.

4. Añada la solución limpiadora del ECOVACS WINBOT al depósito de agua.

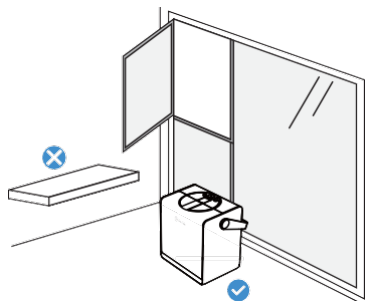


* No añada demasiada solución de limpieza para no desbordar el depósito de agua.
* No use soluciones de limpieza de otros fabricantes.

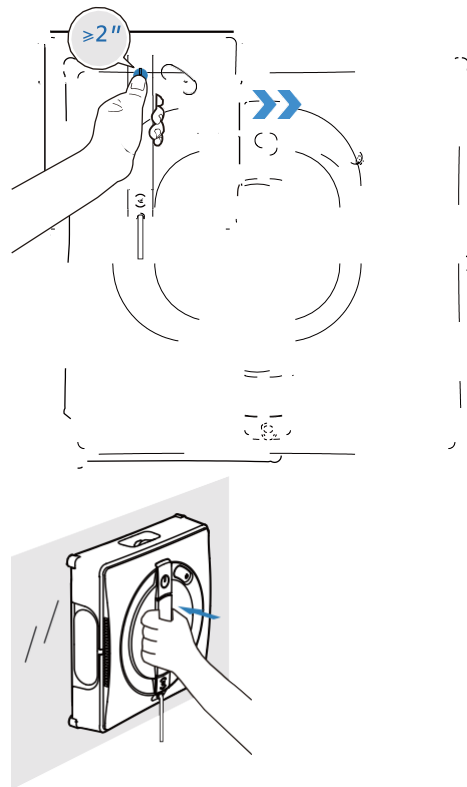
5. Humedezca y escurra la almohadilla de limpieza y colóquela en posición horizontal sobre el velcro de la parte inferior del WINBOT. Asegúrese de que los lados estrechos y anchos estén alineados según corresponda.



6. Asegúrese de colocar la estación sobre una superficie plana y sin irregularidades.



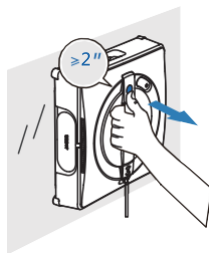
7. Mantenga pulsado el botón INICIO (START) durante 2 segundos para poner en marcha el ventilador. Coloque la parte inferior del WINBOT (la que tiene la almohadilla de limpieza) contra el cristal; WINBOT se autoenganchará y empezará a limpiar.



* Antes de limpiar, compruebe si hay partículas pequeñas en la zona donde fijará el WINBOT. Si hay alguna, elimínelas o cambie a una zona sin partículas para evitar que se raye el cristal.
* Limpie la almohadilla de limpieza con antelación y asegúrese de que se han eliminado

todas las partículas pequeñas que pueda tener para evitar rayar el cristal.

8. Cuando termine de limpiar, el WINBOT volverá automáticamente al punto inicial y esperará a que lo retire. Para hacerlo, mantenga pulsado el botón INICIO (START) durante 2 segundos para detener el ventilador. Después, desconecte el WINBOT siguiendo las indicaciones de voz.



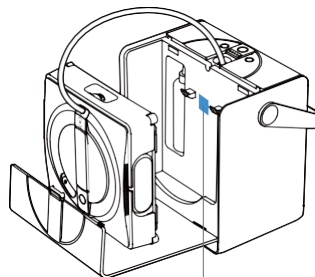
* Si el cristal en el que se está usando el WINBOT está húmedo, retire el WINBOT inmediatamente después de terminar de limpiar.

Especificaciones técnicas

Modelo	WG851-11		
Tensión nominal de entrada	24 V === 4 A	Potencia nominal	126 W
Adaptador de red	BLJ96W240400P-V		
Entrada	230 V ~ 50 Hz 2 A	Salida	24 V === 4 A
Dimensiones de la estación (mm)	312*215*327		
Dimensiones del WINBOT (mm)	271*271*77		
Consumo en modo apagado/en espera	Menos de 0,50 W		
Bandas de frecuencia	2400-2483,5 MHz		

La potencia de salida del módulo de conexión inalámbrica es inferior a 100 mW.

Nota: Las especificaciones técnicas y de diseño pueden cambiarse para la mejora continua del producto.



Verwende die mobile Kamera, um den QR-Code zu scannen und Zugang zum Benutzerhandbuch zu erhalten.

Consignes de sécurité importantes

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent toujours être respectées, dont les suivantes :

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CET APPAREIL. CONSERVER CES INSTRUCTIONS

1. Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les facultés physiques, sensorielles ou mentales sont diminuées, ou bien qui manquent d'expérience et de connaissances, à la condition qu'elles aient été informées sur la façon de se servir de l'appareil de manière sûre et qu'elles aient compris les risques éventuels. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. L'appareil ne doit pas être utilisé s'il a subi une chute, s'il présente des signes visibles de dommages ou s'il fuit. L'appareil doit être maintenu hors de portée des enfants lorsqu'il est sous tension.
2. Ne pas utiliser et ne pas charger l'appareil dans des environnements extrêmement chauds ou froids (moins de 0°C ou plus de 40°C, au-delà de 85 % d'humidité), car cela pourrait affecter la durée de vie de la batterie.
3. L'appareil peut être utilisé pour nettoyer des vitres extérieures, s'il est bien fixé en position sécurisée avec le mousqueton, dans des conditions de vent modéré, sans pluie ni neige.
4. Avant toute utilisation, utiliser le mousqueton pour verrouiller le cordon de sécurité sur une rampe intérieure solide, et s'assurer que le WINBOT est solidement fixé.
5. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance en cours d'utilisation. Pour éviter les blessures corporelles ou les dommages matériels causés par la chute accidentelle de l'appareil, s'assurer qu'aucune personne, animal ou objet fragile ne se trouve sous la zone de travail du WINBOT.
6. Ne pas utiliser cet appareil en cas de tempêtes et de vents de force 10, ou dans des zones d'une altitude de plus de 2 000 mètres.
7. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
8. Pour usage domestique **UNIQUEMENT** (y compris vitre extérieure). Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur ni dans des environnements industriels ou commerciaux.
9. Ne pas utiliser sur du verre cassé ou à la surface irrégulière, tel que du verre où ont été fixés des autocollants statiques, des affiches publicitaires ou des motifs en relief, afin d'éviter que le verre ne se brise ou que l'appareil ne chute. Ne pas utiliser sur des surfaces présentant des espaces, telles qu'un morceau de verre avec des espaces ou des trous, ou deux morceaux de verre adjacents sans cadre avec un espace entre eux, afin d'éviter que l'appareil ne chute en raison d'une fixation inadéquate.
10. Utiliser uniquement des accessoires recommandés ou vendus par le fabricant. Utiliser uniquement

l'adaptateur électrique fournis par le fabricant.

11. S'assurer que la tension d'alimentation correspond à celle indiquée sur l'adaptateur électrique.
12. Ne pas utiliser l'appareil sur une vitre dont l'épaisseur de l'encadrement est inférieure à 5 mm.
13. Ne pas utiliser sur un verre de moins de 3 mm d'épaisseur ou sur des miroirs de moins de 4 mm d'épaisseur.
14. Ne pas utiliser sur du verre ou des miroirs dont la hauteur de la poignée est comprise entre 70 et 105 mm.
15. Ne pas utiliser l'appareil sur des vitres grasses.
16. En cas d'utilisation dans un environnement à forte humidité, les performances de nettoyage seront affectées.
17. Conserver l'appareil à l'abri de la chaleur et des matières inflammables.
18. Par temps de pluie, ne pas utiliser l'appareil sur une fenêtre extérieure pour éviter tout risque de dommage ou de chute de l'appareil.
19. Ne pas utiliser l'appareil s'il n'est pas fermement fixé à la vitre ou s'il présente des signes visibles de détérioration.
20. Pour réduire les risques d'électrocution, ne pas placer l'appareil dans de l'eau ou tout autre liquide. Ne pas placer ou ranger l'appareil dans un lieu où il peut tomber ou être poussé dans une baignoire ou un évier.
21. Ne pas toucher la fiche d'alimentation avec des mains mouillées.
22. Lors du chargement de l'appareil, ne pas le placer sur d'autres appareils électriques et le maintenir

éloigné du feu et de tout liquide.

23. Veiller à ne pas endommager le cordon d'alimentation. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation, ne pas transporter l'appareil en le tenant par le cordon d'alimentation, ne pas utiliser le cordon d'alimentation comme une poignée, ne pas fermer une fenêtre sur le cordon d'alimentation ou ne pas mettre d'objets lourds sur le cordon d'alimentation. Maintenir le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces chaudes.
24. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation ou le réservoir est endommagé. Ne pas utiliser l'appareil s'il ne fonctionne pas correctement, a subi une chute, a été endommagé ou est entré en contact avec de l'eau. Ils doivent être réparés par le fabricant ou son intermédiaire de service afin d'éviter tout accident.
25. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son intermédiaire de service afin d'éviter tout accident.
26. La fiche doit être retirée de la prise avant le nettoyage ou l'entretien de l'appareil. Ne pas débrancher l'adaptateur électrique en tirant sur le cordon d'alimentation.
27. La batterie de secours doit être réparée par le fabricant ou son intermédiaire de service afin d'éviter tout accident.
28. La batterie de secours doit être déposée et mise au rebut conformément aux lois et réglementations locales avant la mise au rebut de l'appareil.
29. L'appareil doit être débranché avant de retirer la batterie pour procéder à la mise au rebut de

l'appareil.

30. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux lois et réglementations locales.
31. Ne pas incinérer l'appareil, même s'il est gravement endommagé. La batterie peut exploser sous l'effet du feu.
32. L'appareil doit être utilisé conformément aux instructions figurant dans ce manuel d'instructions. La société ne peut être tenue responsable de tout dommage ou préjudice causé par une utilisation incorrecte.
33. **AVERTISSEMENT** : N'utiliser que l'unité d'alimentation amovible BLJ96W240400P-V fournie avec cet appareil pour recharger la batterie.
34. Le robot contient des batteries que seules des personnes qualifiées peuvent remplacer.
35. La prise et l'adaptateur électrique doivent être utilisés en intérieur.
36. En cas de fuite du verre à vide sur lequel opère le WINBOT, le retirer immédiatement après le nettoyage.
37. Avant le nettoyage, veuillez inspecter la zone de fixation du WINBOT pour détecter les petites particules. S'il y en a, veuillez les retirer ou passer à une zone exempte de particules pour éviter de rayer le verre.
38. Il convient de nettoyer le patin de lavage en s'assurant que toutes les petites particules sont complètement retirées pour éviter de rayer le verre.

Afin de satisfaire aux exigences de sécurité de la FCC en matière d'exposition aux radiofréquences et aux circuits intégrés, une distance d'au moins 20 cm doit être maintenue entre cet appareil et les individus lorsque l'appareil est en fonctionnement.

Pour veiller au respect de ces exigences, il n'est pas conseillé d'utiliser l'appareil à une distance inférieure à celle indiquée. L'antenne utilisée pour cet émetteur ne doit pas se trouver à proximité d'une autre antenne ou d'un autre émetteur.

	Classe II
	Transformateur d'isolement résistant aux courts-circuits
	Alimentation à découpage
	Utiliser uniquement à l'intérieur
	Courant continu
	Courant alternatif

Pour les pays de l'Union européenne

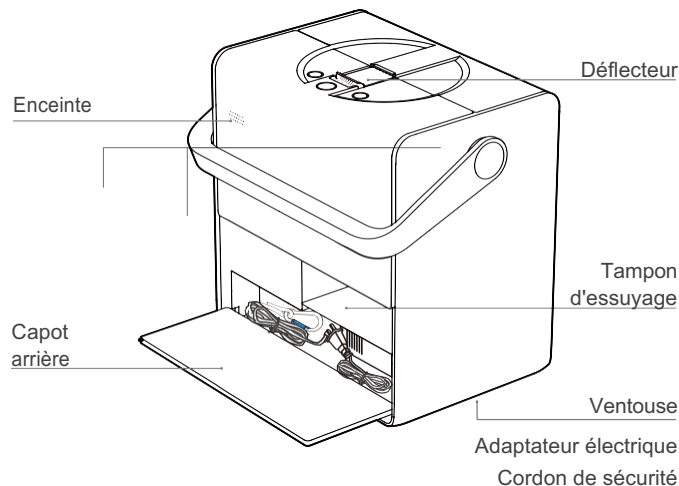
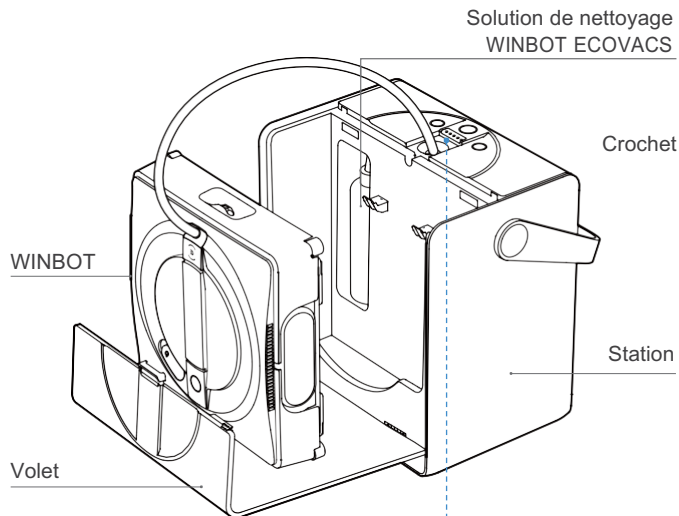
Pour obtenir des informations sur la déclaration de conformité de l'UE, rendez-vous sur <https://www.ecovacs.com/global/compliance>



Mise au rebut correcte de ce produit

Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers dans toute l'Union européenne. Pour prévenir d'éventuels dommages à l'environnement ou la santé humaine dus à une mise au rebut non contrôlée, recycler l'appareil de façon responsable afin d'assurer la réutilisation durable de ses ressources matérielles. Pour recycler votre appareil usagé, merci d'utiliser le système de retour et de collecte ou de contacter le détaillant qui vous l'a vendu. Il peut recycler ce produit en toute sécurité.

Schéma du produit



Boutons



Remarque : Les figures et illustrations sont fournies uniquement à titre de référence, et peuvent ne pas représenter l'apparence du produit. La conception et les spécifications du produit peuvent être modifiées sans préavis.

Boutons



Lorsque le WINBOT est en marche, appuyez longuement sur @ pour le faire revenir à l'endroit initial.

Schéma du produit

WINBOT

Voyant d'état/
Bouton de marche/pause

Buse de
pulvérisation

Ouverture de remplissage

Rail de pare-chocs

Vue de dessous

Brosse autonettoyante

Chenilles d'entraînement

Voyant d'état inférieur

Capteur d'aspiration

Bouton de réinitialisation

Ventilateur

Brosse autonettoyante

Chenilles d'entraînement

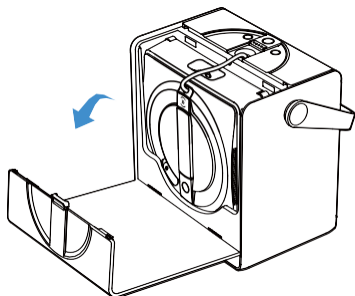
Indicateur de niveau de liquide

Rouleaux latéraux

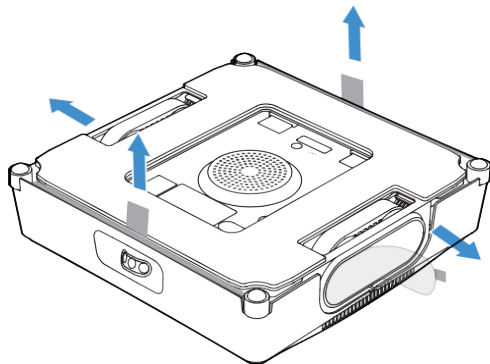
Capteurs sphériques

Démarrage rapide

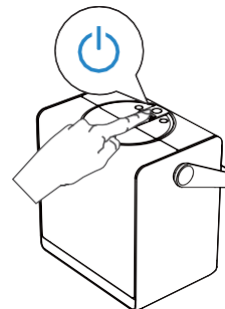
1. Ouvrir le volet comme indiqué dans l'image.



2. Retirer le WINBOT et enlever tous les matériaux de protection.

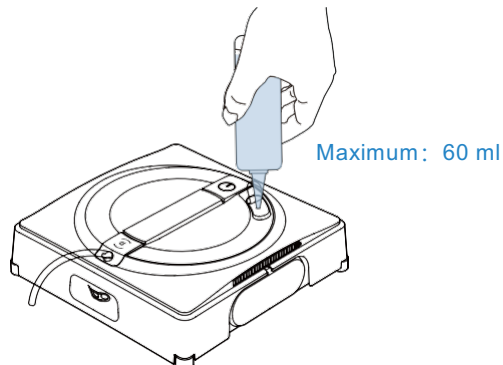


3. Appuyer sur le bouton de marche pendant 2 secondes pour allumer la station et le WINBOT.



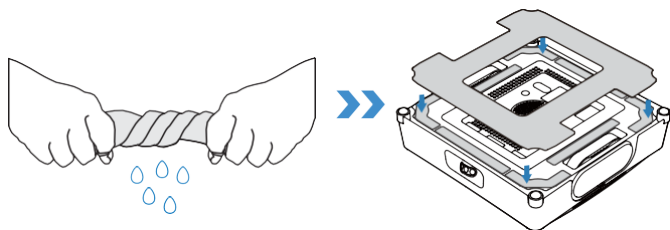
*La charge initiale peut faire fonctionner le WINBOT pendant environ 40 minutes en mode par défaut.

4. Ajouter la solution de nettoyage WINBOT ECOVACS dans le réservoir d'eau.

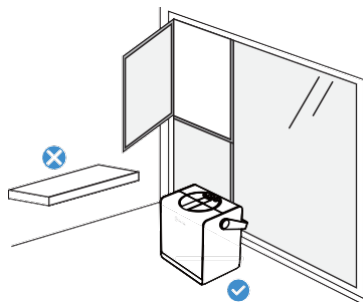


*Ne pas ajouter trop de solution de nettoyage au point de déborder du réservoir d'eau.
*Ne pas utiliser de solution de nettoyage d'autres fabricants.

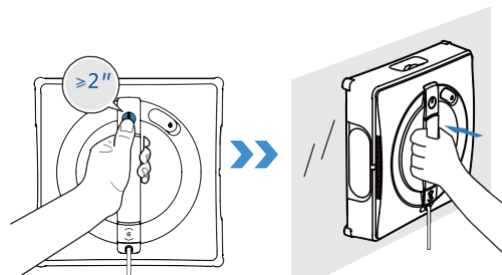
5. Mouiller et essorer le tampon d'essuyage et le placer à plat sur le velcro sous le WINBOT. Veiller à aligner le côté étroit et le côté large en conséquence.



6. Assurez-vous de placer la station sur une surface plane et sans interstice.



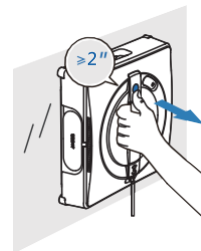
7. Appuyer sur le bouton de marche pendant 2 secondes pour démarrer le ventilateur. Placer le côté inférieur du WINBOT (le côté avec le tampon d'essuyage) contre la vitre ; le WINBOT adhère automatiquement et commence le nettoyage.



*Avant le nettoyage, veuillez inspecter la zone de fixation du WINBOT pour détecter les petites particules. S'il y en a, veuillez les retirer ou passer à une zone exempte de particules pour éviter de rayer le verre.

*Nettoyer le tampon d'essuyage en s'assurant que toutes les petites particules sont complètement retirées pour éviter de rayer le verre.

8. Lorsque le nettoyage est terminé, le WINBOT retourne automatiquement à son emplacement initial et attend d'être retiré. À ce stade, appuyer sur le bouton de marche pendant 2 secondes pour arrêter le ventilateur. Ensuite, éteindre le WINBOT en fonction des invites vocales.



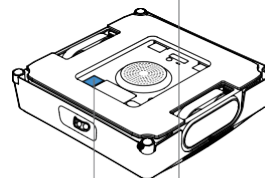
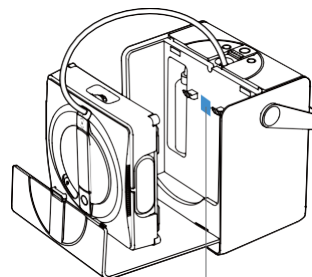
*En cas de fuite du verre à vide sur lequel opère le WINBOT, le retirer immédiatement après le nettoyage.

Spécifications techniques

Modèle	WG851-11		
Courant nominal d'entrée	24 V === 4 A	Puissance nominale	126W
Adaptateur électrique	BLJ96W240400P-V		
Entrée	230 V~ 50 Hz 2A	Sortie	24 V === 4 A
Dimensions de la station (mm)	312*215*327		
Dimensions du WINBOT (mm)	271*271*77		
Puissance en mode désactivé/ veille	Moins de 0,50 W		
Bandes de fréquence	2 400 - 2 483,5 MHz		

La puissance de sortie du module sans fil est inférieure à 100 mW.

Remarque : Les spécifications techniques et de conception peuvent être modifiées pour une amélioration continue du produit.



Veillez utiliser la caméra mobile pour scanner le code QR et obtenir le guide de l'utilisateur.

Importanti istruzioni sulla sicurezza

Quando si usa un elettrodomestico, è necessario seguire delle precauzioni di base:

LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE L'APPARECCHIO.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

1. Questo apparecchio può essere usato da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o scarsa esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto assistenza o istruzioni per l'uso dell'apparecchio in un modo sicuro e che comprendano i potenziali rischi correlati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'apparecchio non deve essere usato se è caduto, né se presenta danni visibili o perdite. Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini quando è in funzione.
2. Non utilizzare o caricare l'apparecchio in ambienti estremamente caldi o freddi (al di sotto di 0 °C o al di sopra di 40 °C, al di sopra del 85% di umidità) poiché l'operazione può ripercuotersi sulla durata della batteria.
3. L'apparecchio può essere utilizzato per pulire la parte esterna delle finestre, se collegato correttamente a una posizione sicura con il moschettone e in condizioni di assenza di vento, pioggia o neve.
4. Prima dell'uso, utilizzare il moschettone per bloccare il cavo di sicurezza su una robusta ringhiera per interni e assicurarsi che WINBOT sia fissato saldamente.
5. Non lasciare l'apparecchio incustodito durante l'uso. Per evitare lesioni personali o danni materiali causati da cadute accidentali dell'apparecchio, assicurarsi che non vi siano persone, animali o oggetti preziosi e fragili sotto l'area di lavoro di WINBOT.
6. Non utilizzare l'apparecchio in caso di tempeste o vento forza 10, o in aree in cui l'altitudine supera i 2000 metri.
7. Non lasciare l'apparecchio incustodito quando è collegato alla presa di corrente.
8. SOLO per uso domestico (compresa la parte esterna delle finestre). Non utilizzare l'apparecchio in ambienti commerciali o industriali.
9. Non utilizzare su vetri rotti o irregolari, ad esempio vetri con adesivi statici, poster pubblicitari o motivi sollevati, in modo da evitare la rottura del vetro o la caduta dell'apparecchio. Non utilizzare su superfici con spazi vuoti, come ad esempio una porzione di vetro con spazi o fori, o due porzioni di vetro adiacenti senza telaio con uno spazio tra loro, in modo da evitare la caduta dell'apparecchio a causa di un fissaggio inadeguato.
10. Utilizzare solo accessori consigliati o forniti dal

produttore. Utilizzare esclusivamente l'adattatore di alimentazione fornito dal produttore.

11. Assicurarsi che il voltaggio dell'alimentazione corrisponda al voltaggio indicato sull'adattatore di alimentazione.
12. Non utilizzare l'apparecchio su un vetro con un telaio di dimensioni inferiori a 5 mm.
13. Non utilizzare su vetri con spessore inferiore a 3 mm o specchi con spessore inferiore a 4 mm.
14. Non utilizzare su vetri o specchi con altezza della maniglia di 70~105 mm.
15. Non utilizzare l'apparecchio su finestre sporche di unto.
16. Se utilizzato in ambienti ad alta umidità, le prestazioni di pulizia potrebbero risultare compromesse.
17. Riporre l'apparecchio in un luogo lontano da fonti di calore e materiali infiammabili.
18. In condizioni di pioggia, non utilizzare l'apparecchio sulla parte esterna della finestra per evitare il rischio di danni o cadute dell'apparecchio.
19. Non utilizzare l'apparecchio se non è saldamente fissato sul vetro o presenta segni visibili di danneggiamento.
20. Per ridurre il rischio di scosse elettriche, non posizionare l'apparecchio in acqua o in altri liquidi. Non posizionare o riporre l'apparecchio dove è possibile che cada o venga trascinato in un lavandino o una vasca.
21. Non toccare la spina di alimentazione con le mani

bagnate.

22. Quando si ricarica l'apparecchio, non posizionarlo sopra altri apparecchi elettrici e tenerlo a distanza da fiamme e liquidi.
23. Fare attenzione a non danneggiare il cavo di alimentazione. Non trascinare o trasportare l'apparecchio tramite il cavo di alimentazione, non utilizzare il cavo di alimentazione a mo' di maniglia, non chiudere una finestra schiacciando il cavo di alimentazione e non posizionarvi oggetti pesanti. Tenere il cavo di alimentazione lontano da superfici calde.
24. Non utilizzare l'apparecchio con prese o cavi di alimentazione danneggiati. Non utilizzare l'apparecchio se non funziona correttamente, se è caduto, se è danneggiato o se è venuto in contatto con acqua. In questi casi, sarà necessaria la riparazione da parte del produttore o tramite il servizio clienti per evitare rischi.
25. In caso di danneggiamento del cavo di alimentazione, sarà necessario sostituirlo presso il produttore o tramite il servizio clienti per evitare rischi.
26. È necessario rimuovere la spina dalla presa di corrente prima di pulire o effettuare operazioni di manutenzione sull'apparecchio. Non scollegare l'adattatore di alimentazione tirando il cavo di alimentazione.
27. La batteria di sicurezza deve essere sostituita dal

produttore o tramite il servizio clienti per evitare rischi.

28. È necessario rimuovere e smaltire la batteria di sicurezza secondo le leggi e le normative vigenti prima dello smaltimento dell'apparecchio.
29. L'apparecchio deve essere scollegato dalla presa prima di rimuovere la batteria per lo smaltimento dell'apparecchio.
30. Gettare le batterie usate secondo le leggi e le normative vigenti.
31. Non incenerire l'apparecchio anche nel caso in cui sia molto danneggiato. La batteria potrebbe esplodere e provocare un incendio.
32. Utilizzare l'apparecchio secondo le indicazioni fornite nel presente Manuale d'istruzioni. L'azienda non potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni o infortuni causati da un utilizzo inappropriato.
33. **AVVERTENZA:** per ricaricare la batteria, utilizzare solo l'unità di alimentazione rimovibile BLJ96W240400P-V fornita con l'apparecchio.
34. Il robot contiene batterie sostituibili solo da persone competenti.
35. La spina e l'adattatore di alimentazione devono essere utilizzati in ambienti interni.
36. Se il vetro sottovuoto su cui è in funzione WINBOT perde, rimuovere l'apparecchio subito dopo aver completato la pulizia.
37. Prima della pulizia, osservare l'area per il fissaggio di

WINBOT per eventuali piccole particelle. Se sono presenti, rimuoverle o passare a un'area priva di particelle per evitare di graffiare il vetro.

38. Pulire il panno di lavaggio per tempo e assicurarsi che eventuali piccole particelle su di esso siano state rimosse completamente per evitare di graffiare il vetro.

Per soddisfare i requisiti in materia di esposizione RF, è consigliabile mantenere una distanza di 20 cm o più tra il dispositivo e le persone durante il funzionamento dell'apparecchio.

Per garantire la conformità, non è consigliato il funzionamento a distanze ravvicinate. L'antenna utilizzata per questo trasmettitore non deve essere utilizzata in combinazione con altre antenne o trasmettitori.

	Classe II
	Trasformatore isolante di sicurezza anti cortocircuito
	Alimentatore a commutazione
	Solo per uso in interni
	Corrente continua
	Corrente alternata

Per i paesi dell'Unione europea

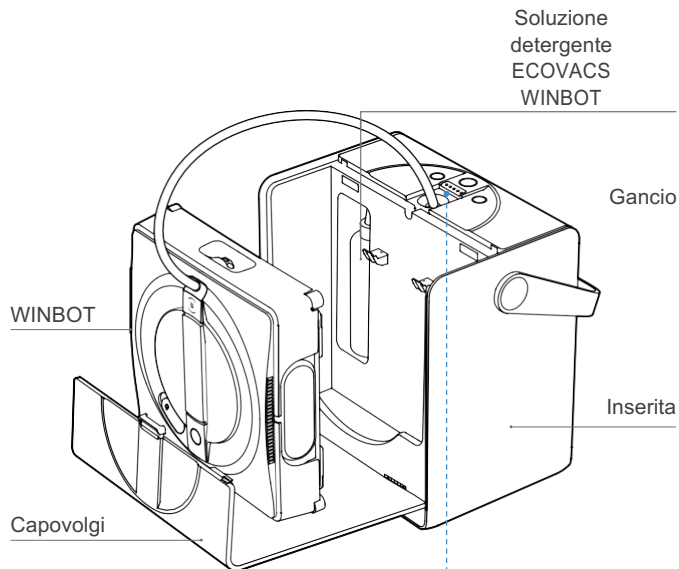
Per informazioni sulla dichiarazione di conformità UE, visitare il sito Web <https://www.ecovacs.com/global/compliance>



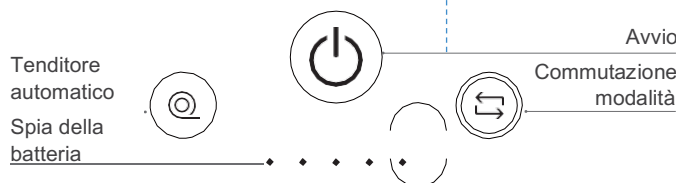
Istruzioni per il corretto smaltimento del prodotto

Questo simbolo indica che il prodotto non dovrebbe essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici in tutta l'Unione europea. Per evitare danni all'ambiente o alla salute provocati da uno smaltimento di rifiuti non controllato, riciclare in maniera responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per riciclare l'apparecchio usato, usare i servizi di ritiro e raccolta o contattare il rivenditore dove è stato acquistato il prodotto, che sarà in grado di smaltirlo correttamente.

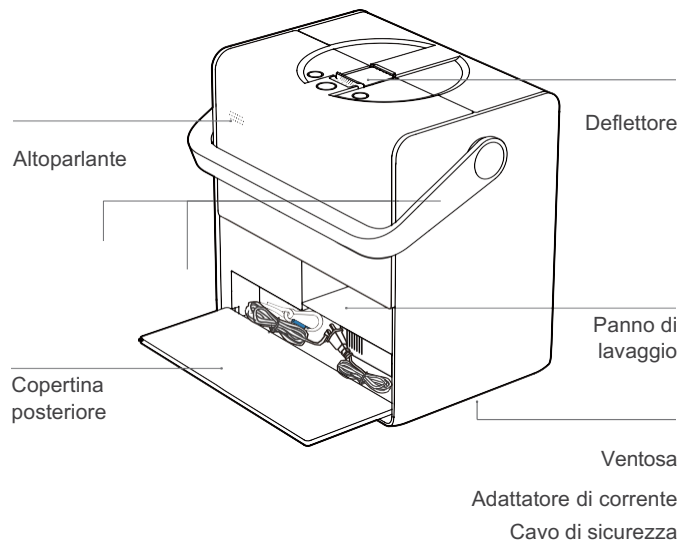
Diagramma del prodotto



Pulsanti



Nota: le figure e le illustrazioni sono solo per riferimento e potrebbero differire



Pulsanti



dal reale aspetto del prodotto.
Il design e le specifiche del prodotto sono soggetti a modifiche senza preavviso.

Quando WINBOT è in funzione, premere a lungo  per farlo tornare al punto iniziale.

Diagramma del prodotto

WINBOT

Spia di stato/
Pulsante AVVIO/PAUSA

Apertura di
riempimento

Ugello spray

Paraurti

Vista inferiore

Spazzola autopulente

Cingoli di guida

Spia di stato inferiore

Sensore di aspirazione

Tasto di reset

Ventola

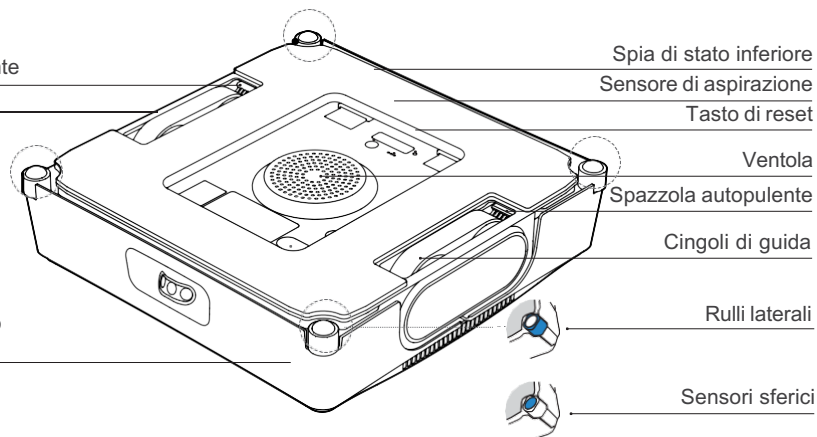
Spazzola autopulente

Cingoli di guida

Indicatore del livello
del liquido

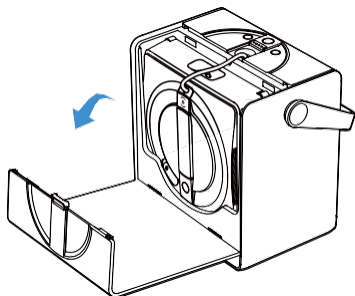
Rulli laterali

Sensori sferici

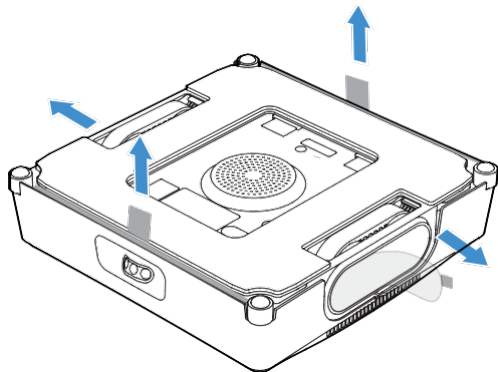


Avvio rapido

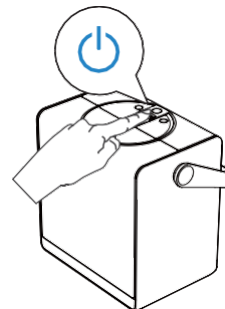
1. Aprire il pulsante Capovolgi come mostrato nell'immagine.



2. Estrarre WINBOT e rimuovere tutti i materiali di protezione.

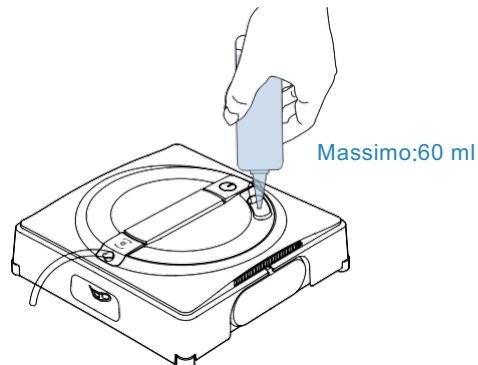


3. Premere a lungo il pulsante di alimentazione per 2 secondi per accendere l'unità Station e WINBOT.



*La carica iniziale può supportare WINBOT per circa 40 minuti di funzionamento nella modalità predefinita.

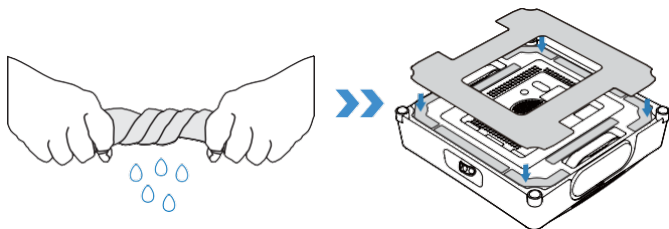
4. Aggiungere la soluzione di pulizia WINBOT ECOVACS al serbatoio dell'acqua.



Non aggiungere una quantità eccessiva di soluzione detergente per evitare che fuoriesca dal serbatoio.

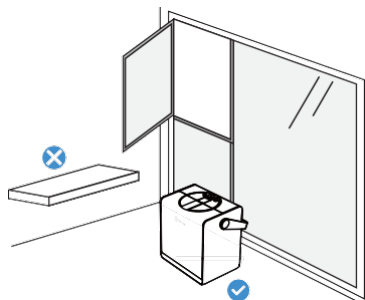
*Non utilizzare soluzioni detergenti di altri produttori.

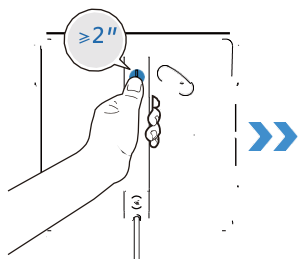
5. Bagnare e strizzare il panno di lavaggio, poi posizionarlo orizzontalmente sulla chiusura a strappo alla base di WINBOT. Prestare attenzione ad allineare il lato stretto e quello largo.



7. Premere a lungo il pulsante AVVIO per 2 secondi per avviare la ventola. Posizionare la base di WINBOT (la parte con il panno di lavaggio) contro la finestra; WINBOT si attacca automaticamente e inizia la pulizia.

6. Assicurarsi di posizionare l'unità Station su una superficie piana e uniforme.

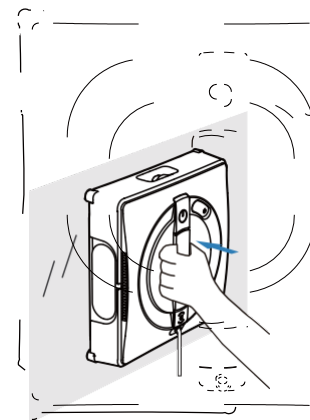




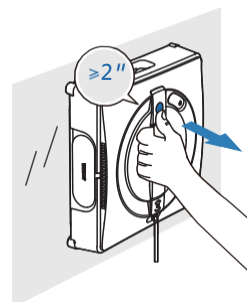
*Prima della pulizia, osservare l'area per il fissaggio di WINBOT per eventuali piccole particelle. Se sono presenti, rimuoverle o passare a un'area priva di particelle per evitare di graffiare il vetro.

*Pulire il panno di lavaggio per tempo e assicurarsi che eventuali piccole particelle su di esso siano state rimosse completamente per evitare di graffiare il vetro.

8. Al termine della pulizia, WINBOT torna automaticamente al punto iniziale e attende di essere rimosso. A questo punto, premere a lungo il pulsante AVVIO per 2 secondi per arrestare la ventola. Quindi, rimuovere WINBOT seguendo le istruzioni vocali.



*Se il vetro sottovuoto su cui è in funzione WINBOT perde, rimuovere l'apparecchio subito dopo aver completato la pulizia.



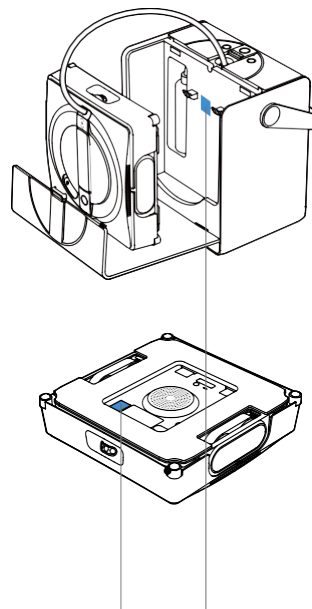
Specifiche tecniche

Modello	WG851-11		
Ingresso nominale	24V=== 4A	Potenza nominale	126W
Adattatore di corrente	BLJ96W240400P-V		
Ingresso	230V~ 50Hz, 2A	Uscita	24V=== 4A
Dimensioni stazione (mm)	312*215*327		
Dimensioni WINBOT (mm)	271*271*77		
Alimentazione - Modalità Off/Standby	Meno di 0,50 W		
Bande di frequenza	2400-2483,5 MHz		

La potenza di uscita del modulo Wi-Fi è inferiore a 100 mW.

Nota: Le specifiche tecniche e di progettazione possono essere modificate per il miglioramento continuo del prodotto.

Utilizzare la fotocamera del dispositivo mobile per eseguire la scansione del codice QR e ottenere la guida dell'utente.



Viktiga säkerhetsinstruktioner

När du använder elapparater måste du följa grundläggande försiktighetsåtgärder, inklusive följande:

LÄS ALLA INSTRUKTIONER INNAN DU ANVÄNDER DEN HÄR APPARATEN. SPARA DESSA INSTRUKTIONER

1. Den här apparaten får användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga och personer som saknar erfarenhet och kunskap om det sker under uppsikt eller om de har fått instruktioner om hur de använder apparaten på ett säkert sätt och förstår de risker som föreligger. Barn får inte leka med apparaten. Du får inte använda apparaten om den har tappats, om det finns synliga tecken på skador på den eller om den läcker. Förvara apparaten utom räckhåll för barn när den är spänningssatt.
2. Du får inte använda eller ladda apparaten i extremt varma eller kalla miljöer (under 0 °C, över 40 °C eller miljöer med luftfuktighet över 85 %) eftersom det kan påverka batterilivslängden.
3. Du får använda apparaten till att rengöra

utsidan av fönsterrutor om den är korrekt fäst på ett sätt läge med hjälp av karbinhaken och det inte blåser, regnar eller snöar.

4. Innan du använder WINBOT-roboten måste du använda karbinhaken till att låsa säkerhetslinan på en stark inomhusskena och se till att roboten sitter ordentligt fast på den.
5. Lämna inte apparaten obevakad när du inte använder den. För att förhindra kropps- och egendomsskador på grund av att WINBOT-roboten ramlar ned måste du se till att det inte finns några människor, djur eller värdefulla ömtåliga föremål under dess arbetsområde.
6. Använd inte apparaten när det blåser orkanstyrka eller på höjder över 2 000 meter.
7. Lämna inte apparaten obevakad när den är ansluten.
8. Endast för hushållsbruk (inklusive utsidan av fönster). Du får inte använda apparaten i kommersiella eller industriella miljöer.
9. Du får inte använda apparaten på trasigt eller ojämnt glas, som glas med klistermärken, reklamaffischer eller upphöjda mönster, för att förhindra att glaset går sönder eller apparaten faller ned. Du får inte använda apparaten på ytor med mellanrum, som glas med mellanrum eller hål eller två intilliggande glaspaneler utan ram med mellanrum för att förhindra att apparaten faller ned på grund av dålig

fastsättning.

10. Du får endast använda tillbehör som rekommenderas eller säljs av tillverkaren. Du måste använda den nätadapter som tillhandahålls av tillverkaren.
11. Kontrollera att spänningen för strömkällan överensstämmer med den spänning som är angiven på nätadaptern.
12. Du får inte använda apparaten på glas med ram där ramen är smalare än 5 mm.
13. Du får inte använda apparaten på glas som är tunnare än 3 mm eller speglar som är tunnare än 4 mm.
14. Du får inte använda apparaten på glas och speglar med handtagshöjd på 70–105 mm.
15. Du får inte använda apparaten på fönster som är täckta av fett.
16. När du använder apparaten i miljöer med hög luftfuktighet påverkar dess prestanda.
17. Förvara apparaten på behörigt avstånd från värme och brandfarliga material.
18. Du får inte använda apparaten på utsidan av fönsterrutor när det regnar eftersom den kan skadas och falla ned.
19. Du får inte använda apparaten om den inte sitter ordentligt fast på glaset eller om den verkar vara skadad.
20. För att minska risken för stötar får du inte utsätta apparaten för vatten och andra vätskor.

Du får inte placera eller förvara apparaten där den kan falla eller dras ned i ett badkar eller handfat.

21. Du får inte röra vid elkontakten med våta händer.
22. Placera inte apparaten ovanpå andra elektriska apparater när du laddar den och håll den borta från eld och vätska.
23. Var försiktig så att du inte skadar nätsladden. Du får inte dra i eller bära apparaten i nätsladden, använda nätsladden som handtag, stänga fönster om nätsladden eller dra nätsladden runt vassa kanter eller hörn. Håll nätsladden borta från varma ytor.
24. Använd inte med skadad nätsladd eller skadat uttag. Du får inte använda apparaten om den inte fungerar på rätt sätt eller om den har tappats, skadats eller kommit i kontakt med vatten. Den måste repareras av tillverkaren eller dess serviceombud för att undvika fara.
25. Om nätsladden är skadad måste tillverkaren eller tillverkarens serviceombud byta den för att undvika fara.
26. Du måste dra ut kontakten från uttaget innan du rengör eller underhåller apparaten. Du får inte dra ut nätadaptern genom att dra i nätsladden.
27. Säkerhetsbatteriet måste bytas av tillverkaren eller tillverkarens serviceombud för att undvika

fara.

28. Du måste ta bort och kassera säkerhetsbatteriet enligt lokala lagar och förordningar innan du kasserar apparaten.
29. Du måste koppla ifrån apparaten från uttaget innan du tar bort batteriet för kassering av apparaten.
30. Kassera använda batterier i enlighet med lokala lagar och bestämmelser.
31. Du får inte bränna apparaten även om den är allvarligt skadad. Batterierna kan explodera vid brand.
32. Apparaten måste användas i enlighet med anvisningarna i denna bruksanvisning. Företaget är inte ansvarigt för eventuella skador eller personskador som beror på felaktig användning.
33. **VARNING:** Du måste använda den löstagbara strömförsörjningsenheten BLJ96W240400P-V som medföljer apparaten till att ladda batteriet.
34. Roboten innehåller batterier som endast kan bytas ut av utbildade personer.
35. Du måste använda kontakten och nätadaptern inomhus.
36. Om det vakuumglas WINBOT-roboten arbetar på läcker måste du ta bort den när den har slutfört rengöringen.
37. Innan du använder WINBOT-roboten måste du kontrollera om det finns några småpartiklar i

det område den ska städa. Om det finns några tar du bort dem eller flyttar den till ett område utan partiklar för att undvika att glaset repas.

38. Rengör moppdynan i tid och se till att det inte finns några småpartiklar på den för att undvika repor på glaset.

För att uppfylla kraven gällande RF-exponering ska ett avstånd på 20 cm eller mer upprätthållas mellan enheten och personer under användning av enheten.

För att säkerställa överensstämmelse rekommenderas inte användning närmare än detta avstånd. Du får inte placera den antenn som används för den här sändaren tillsammans med någon annan antenn eller sändare.

	Klass II
	Kortslutningssäker isoleringstransformator
	Strömbrytare för lägesval
	Endast för inomhusbruk
	Likström
	Växelström

För EU-länder

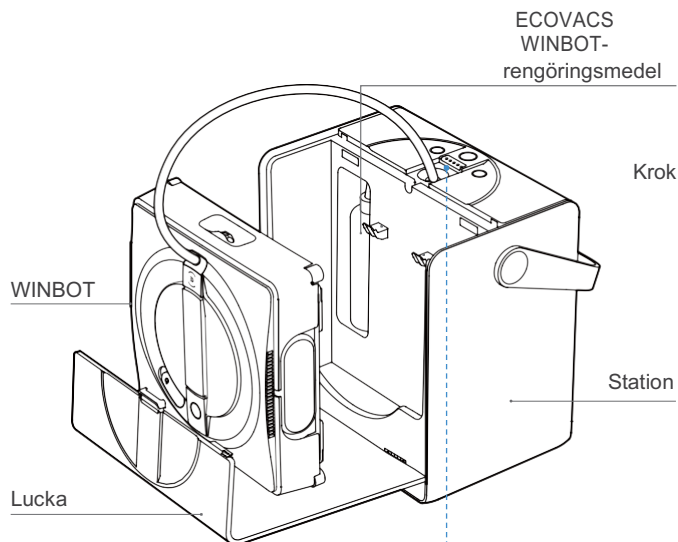
Information om EU-försäkran om överensstämmelse finns på <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.



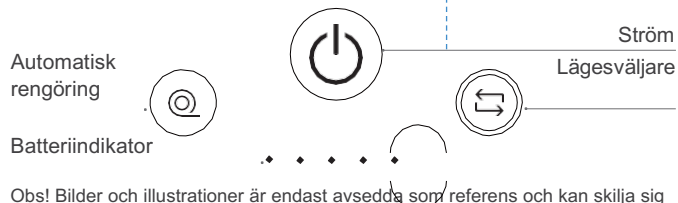
Korrekt kassering av produkten

Den här märkningen anger att produkten inte ska kasseras tillsammans med andra hushållssopor inom hela EU. För att förhindra eventuella skador på miljön eller människors hälsa till följd av okontrollerad avfallshantering ska den återvinnas på ett ansvarsfullt sätt för att främja en hållbar återanvändning av materialresurser. För att återvinna den använda enheten ska du använda system för retur och insamling eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan återvinna produkten på ett säkert sätt.

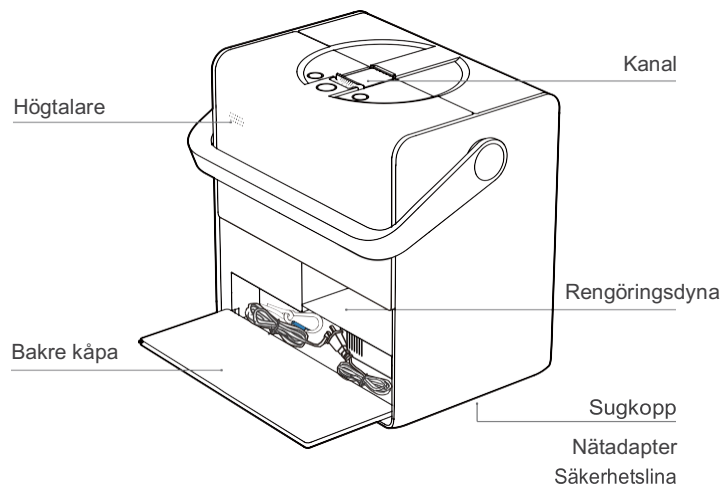
Produktdiagram



Knappar



Obs! Bilder och illustrationer är endast avsedda som referens och kan skilja sig från produktens faktiska utseende.
 Produktens utformning och specifikationer kan ändras utan föregående



Knappar



När WINBOT är påslagen, tryck länge  för att den ska gå tillbaka till sin ursprungliga plats.

Produktdiagram

WINBOT

Statusindikatorlampa/
start-/pausknapp

Påfyllningsöppning

Spolmunstycke

Stötdämparskena

Vy nerifrån

Självrengörande borste

Nedre statusindikator

Körskenor

Sugsensor

Återställningsknapp

Fläkt

Självrengörande borste

Körskenor

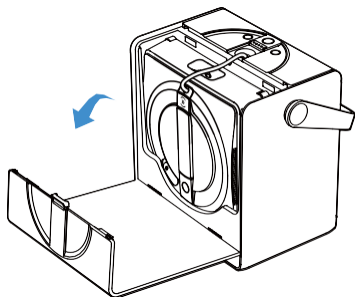
Vätskenivåindikator

Sidorullar

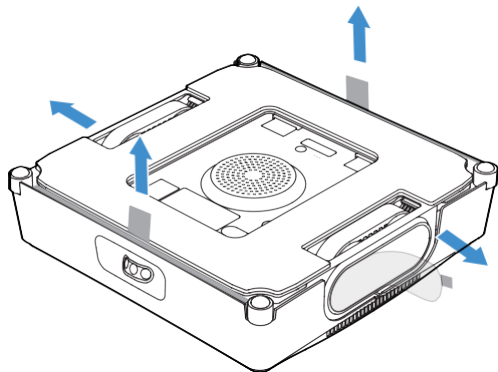
Sfäriska sensorer

Snabbstart

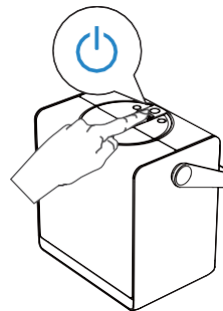
1. Öppna luckan enligt bilden.



2. Ta ut WINBOT-roboten och ta bort allt skyddsmaterial.

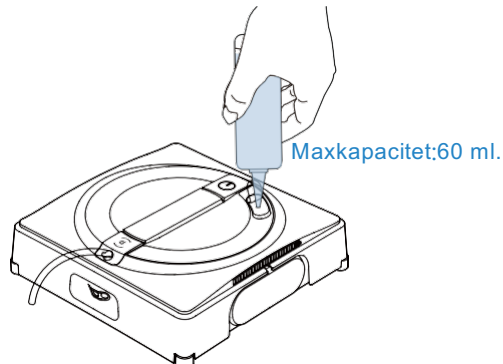


3. Håll in strömknappen i två sekunder för att sätta på stationen och WINBOT-roboten.



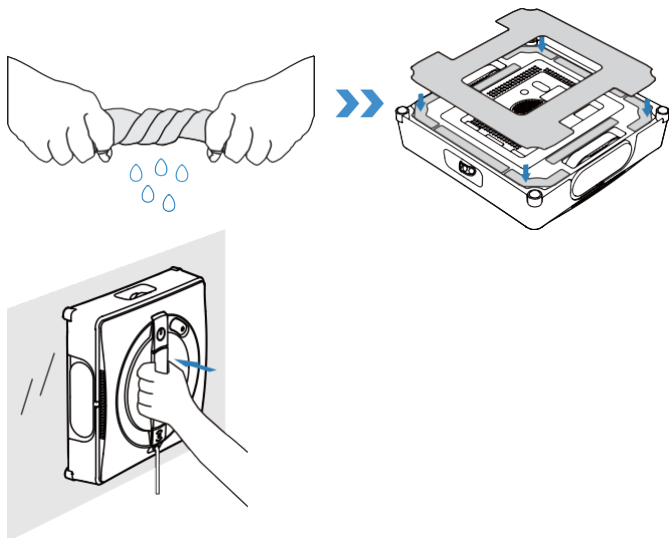
* Efter den första laddningen kan WINBOT-roboten arbeta i cirka 40 minuter i standardläget.

4. Fyll på ECOVACS WINBOT-rengöringslösning i vattentanken.

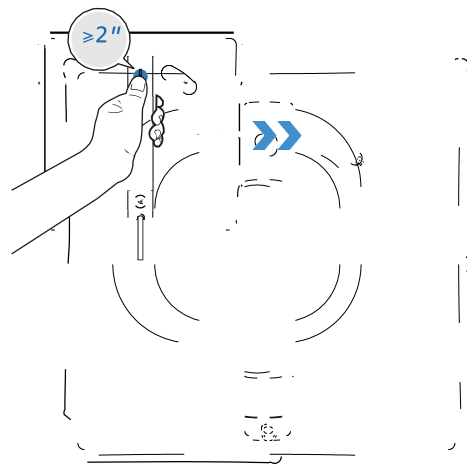


* Fyll inte på för mycket rengöringslösning. Om du gör det kan vattentanken svämma över.
* Använd inte rengöringsmedel från andra tillverkare.

5. Fukta rengöringsdynan, vrid ur den och placera den plant på kardborrbandet längst ned på WINBOT-roboten. Rikta in den smala och breda sidan på rätt sätt.

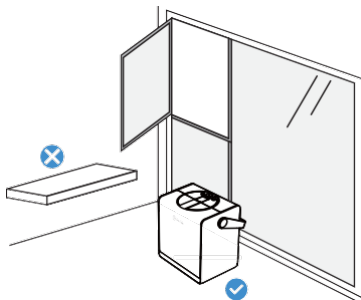


7. Håll in startknappen i två sekunder för att starta fläkten. Placera den nedre sidan av WINBOT-roboten (sidan med rengöringsdynan) mot fönstret. Den fäster automatiskt och börjar rengöra.



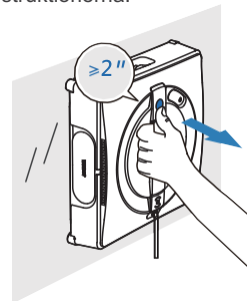
* Innan du rengör måste du kontrollera om det finns några småpartiklar i det område WINBOT-roboten ska städa. Om det finns några tar du bort dem eller flyttar den till ett område utan partiklar för att undvika att glaset repas. Rengör rengöringsdynan i tid och se till att det inte finns några småpartiklar på den för

6. Placera stationen på en plan yta utan skarvar.



attundvika repor på glasets.

8. När WINBOT-roboten är klar med rengöringen återgår den automatiskt till sin ursprungliga plats och väntar på att du ska ta bort den. Håll in startknappen i två sekunder för att stoppa fläkten. Ta bort WINBOT-roboten enligt röstinstruktionerna.



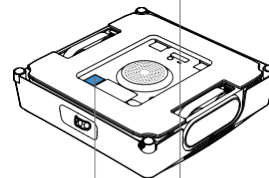
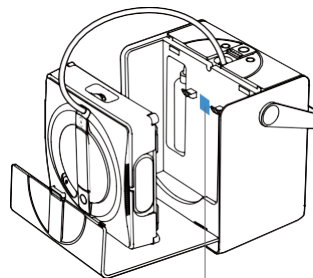
* Om det vakuumglas WINBOT-roboten arbetar på läcker måste du ta bort den när den har slutfört rengöringen.

Tekniska data

Modell	WG851-11		
Ineffekt	24 V=== 4 A	Märkeffekt	126 W
Nätadapter	BLJ96W240400P-V		
Ange	230 V~ 50 Hz 2 A	Uteffekt	24 V=== 4 A
Stationsmått (mm)	312 x 215 x 327		
WINBOT-mått (mm)	271 x 271 x 77		
Avstängt/Standby-läge Effekt	Mindre än 0,50 W		
Frekvensband	2400-2483,5 MHz		

Uteffekten för den trådlösa modulen är mindre än 100 mW.

Observera: Tekniska och designspecifikationer kan ändras för kontinuerlig produktförbättring.



Använd mobilkameran för att läsa av QR-koden och hämta användarhandboken.

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

Når du bruker et elektrisk produkt, må du alltid følge grunnleggende forholdsregler, inkludert følgende:

LES ALLE INSTRUKSJONENE FØR DU BRUKER DETTE PRODUKTET. TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE

1. Dette produktet kan brukes av personer med nedsatt sanseevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, eller personer med manglende erfaring eller kunnskap, dersom de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av produktet på en sikker måte og de forstår risikoen. Barn skal ikke leke med produktet. Produktet skal ikke brukes hvis det har falt i gulvet/bakken, hvis det har synlige tegn på skade, eller hvis det lekker. Hold produktet utilgjengelig for barn når det er strømførende.
2. Ikke bruk og lad produktet i ekstremt varme eller kalde omgivelser (ikke under 0 °C, over 40 °C eller med over 85 % luftfuktighet), da det kan påvirke batteriets levetid negativt.
3. Produktet kan brukes til rengjøring av vinduer utendørs hvis det er festet ordentlig med en karabinkrok, hvis det er lite vind og det ikke regner eller snør.
4. Før bruk må du låse sikkerhetskabelen til et sterkt innendørs rekkverk ved hjelp av karabinkroken, og forsikre deg om at WINBOT er godt festet.
5. Ikke la produktet stå uten tilsyn under bruk. For å unngå personskader eller materielle skader som følge av at produktet faller ned ved et uhell, må du sørge for at det ikke er personer, dyr eller verdifulle, skjøre gjenstander under arbeidsområdet til WINBOT.
6. Ikke bruk produktet i storm og vind med styrke 10 eller i områder der høyden overstiger 2000 meter.
7. Ikke la produktet stå uten tilsyn når det er koblet til strøm.
8. BARE til husholdningsbruk (inkludert vinduer utendørs). Ikke bruk produktet i kommersielle eller industrielle miljøer.
9. Produktet må ikke brukes på knust eller ujevnt glass, for eksempel glass med statiske klistremerker, reklameplakater eller hevede mønstre, for å unngå at glasset knuses eller produktet faller ned. Produktet må heller ikke brukes på overflater med mellomrom, for eksempel glass med sprekker eller hull eller to tilstøtende, rammeløse glassflater med mellomrom mellom, for å unngå at produktet mister grepet og faller.

10. Bruk bare tilbehør som anbefales eller leveres av produsenten. Bruk bare strømadapteren som leveres av produsenten.
11. Kontroller at nettspenningen er den samme som spenningen som er oppgitt på strømadapteren.
12. Ikke bruk produktet på innrammet glass med en ramme med tykkelse på under 5 mm.
13. Produktet må ikke brukes på glass med en tykkelse på under 3 mm eller på speil med en tykkelse på under 4 mm.
14. Produktet må ikke brukes på glass eller speil med en håndtakhøyde på 70~105 mm.
15. Ikke bruk produktet på fettete vinduer.
16. Rengjøringsytelsen påvirkes negativt ved bruk i omgivelser med høy luftfuktighet.
17. Oppbevar produktet unna varme og unna brannfarlige materialer.
18. Ikke bruk produktet på vinduer utendørs når det regner, da det kan føre til at produktet blir skadet eller faller.
19. Ikke bruk produktet hvis det ikke festes godt til glasset eller har synlige tegn på skade.
20. For å redusere risikoen for elektrisk støt må du ikke plassere produktet i vann eller annen væske. Ikke plasser eller oppbevar produktet på steder der det kan falle ned eller trekkes ned i et badekar eller en vask.
21. Ikke berør støpselet med våte hender.
22. Når du lader produktet, må du ikke plassere det på andre elektriske produkter. Du må også holde det unna ild og væske.
23. Vær forsiktig så du ikke skader strømledningen. Ikke dra i strømledningen eller bær produktet etter strømledningen, og ikke bruk strømledningen som håndtak. Unngå også at strømledningen kommer i klem når du lukker et vindu, og å plassere tunge gjenstander på ledningen. Hold strømledningen unna varme overflater.
24. Må ikke brukes med skadet strømledning eller stikkontakt. Produktet må ikke brukes hvis det ikke fungerer som det skal, har falt i gulvet/bakken, er skadet eller har vært i kontakt med vann. Det må repareres av produsenten eller deres serviceverksted for å unngå fare.
25. Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes ut av produsenten eller deres serviceverksted for å unngå fare.
26. Støpselet må tas ut av stikkontakten før rengjøring eller vedlikehold av produktet. Ikke koble fra strømadapteren ved å trekke i strømledningen.
27. Nødbatteriet må skiftes ut av produsenten eller deres serviceverksted for å unngå fare.
28. Nødbatteriet må tas ut og kastes i henhold til lokale lover og forskrifter før produktet kasseres.

29. Produktet må kobles fra stikkontakten før batteriet tas ut for kassering av produktet.
30. Kast brukte batterier i henhold til lokale lover og forskrifter.
31. Produktet må ikke brennes, selv om det har alvorlige skader. Batteriet kan eksplodere hvis det utsettes for ild.
32. Produktet må brukes i henhold til instruksjonene i denne brukerveiledningen. Selskapet kan ikke holdes ansvarlig for personskader eller materielle skader som skyldes feil bruk.
33. **ADVARSEL:** Bruk bare den avtakbare strømforsyningen BLJ96W240400P-V, som fulgte med dette produktet, til lading av batteriet.
34. Roboten inneholder batterier som bare kan skiftes av kvalifiserte personer.
35. Støpselet og strømadapteren må brukes innendørs.
36. Hvis glasset som WINBOT arbeider med, lekker, må du fjerne WINBOT umiddelbart etter at rengjøringen er fullført.
37. Før rengjøring må du se etter små partikler i området der WINBOT skal festes. Hvis du finner slike partikler, må du fjerne dem eller bytte til et partikkelfritt område for å unngå riper i glasset.
38. Rengjør moppeputen regelmessig, og sørg for

at eventuelle små partikler på den fjernes helt, for å unngå riper i glasset.

For å oppfylle kravene til eksponering for radiofrekvent stråling skal det være en avstand på 20 cm eller mer mellom denne enheten og personer når enheten er i bruk.

For å sikre samsvar anbefales det ikke å være nærmere enn dette. Antennen som brukes til denne senderen, må ikke plasseres sammen med andre antenner eller sendere.

	Klasse II
	Kortslutningssikker omformer med skillebryter
	Strømforsyning med brytermodus
	Kun til innendørs bruk
	Likestrøm
	Vekselstrøm

For EU-land

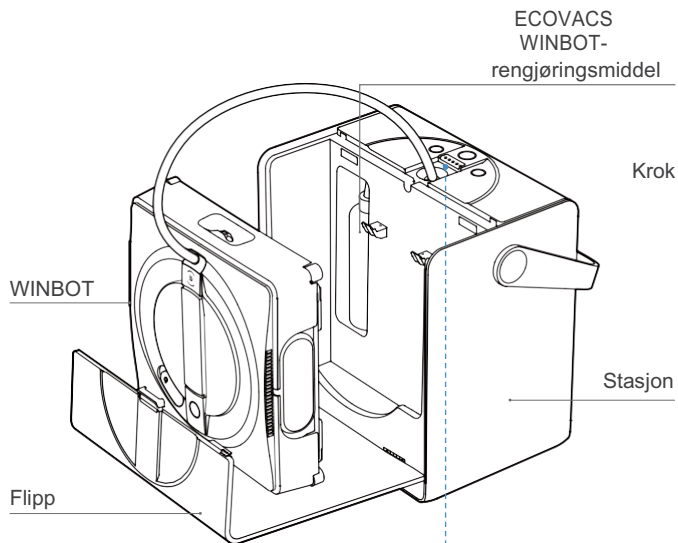
Hvis du vil ha informasjon om EU-samsvarserklæringen, kan du gå til <https://www.ecovacs.com/global/compliance>



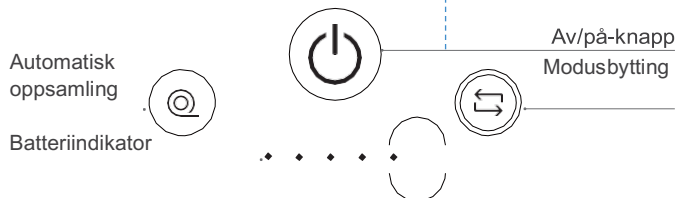
Riktig kassering av dette produktet

Dette merket betyr at produktet ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall i EU. For å unngå miljø- og helseskader som følge av feil avhending, må det gjenvinnes på en ansvarlig måte som fremmer bærekraftig gjenbruk av ressurser. Hvis du vil gjenvinne en brukt enhet, kan du bruke systemene for retur og henting eller kontakte forhandleren der produktet ble kjøpt. De kan trygt gjenvinne dette produktet.

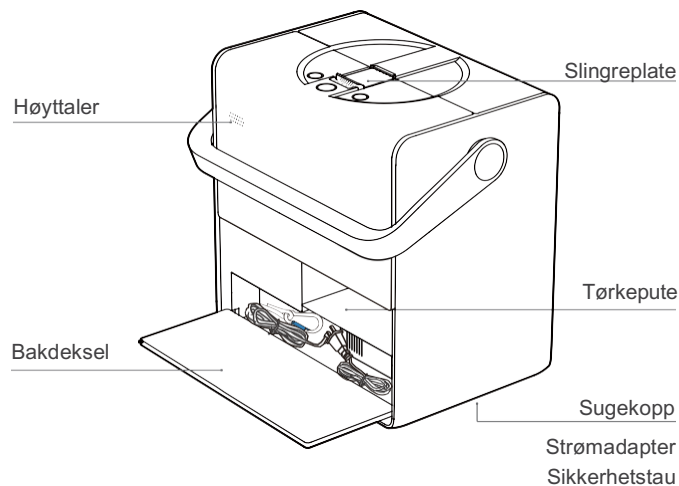
Produktdiagram



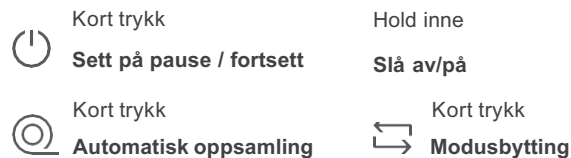
Knapper



Merk: Figurene og illustrasjonene er bare til referanse og kan avvike fra produktets faktiske utseende.



Knapper



Produktdesign og -spesifikasjoner kan endres uten varsel.

Når WINBOT arbeider, holder du inne  for å få den til å gå tilbake til startpunktet.

Produktdiagram

WINBOT

Statusindikatorlampe/
START/PAUSE-knapp

Påfyllingsåpning

Spraydyse

Beskyttelsespanel

Sett nedenfra

Selvrensende børste

Indikatorlys for strømstatus

Hjulbane

Sugesensor

RESET-knapp

Vifte

Selvrensende børste

Hjulbane

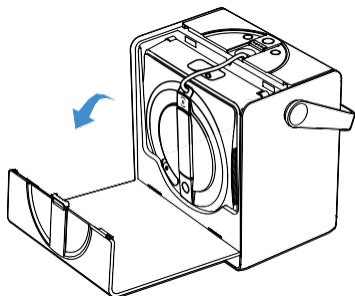
Sideruller

Indikator for væskenivå

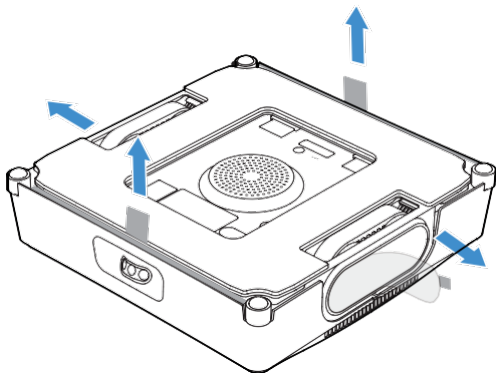
Sfæriske sensorer

Hurtigstart

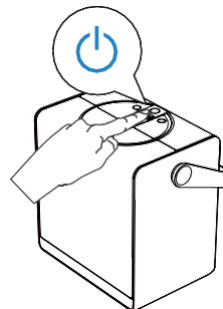
1. Åpne flappen som vist på bildet.



2. Ta WINBOT ut, og fjern alle beskyttelsesmaterialer.

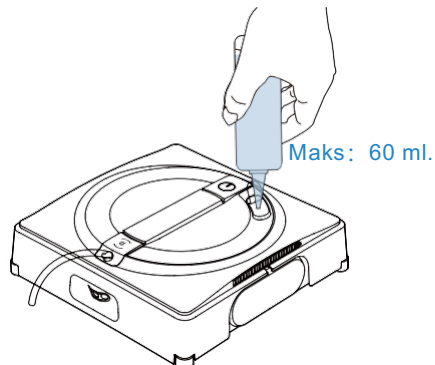


3. Hold inne av/på-knappen i to sekunder for å slå på stasjonen og WINBOT.



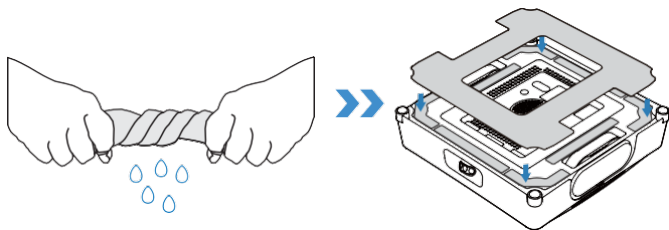
*Etter første lading kan WINBOT gå i omtrent 40 minutter i standardmodus.

4. Tilsett ECOVACS WINBOT rengjøringsmiddel i vanntanken.

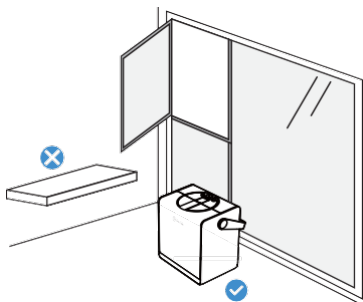


*Ikke tilsett så mye rengjøringsmiddel at vanntanken overfylles.
*Ikke bruk rengjøringsmidler fra andre produsenter.

5. Fukt og vri opp tørkeputen, og legg den flatt på borrelåsen nederst på undersiden av WINBOT. Pass på at du legger den riktig i forhold til den smale og brede siden.

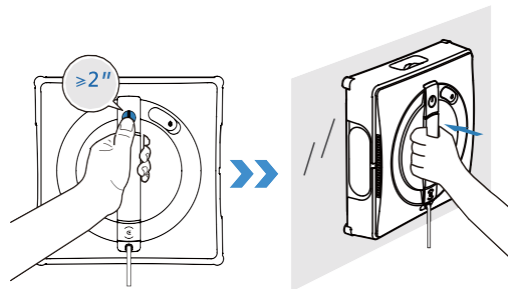


6. Plasser stasjonen på en flat, sømløs overflate.



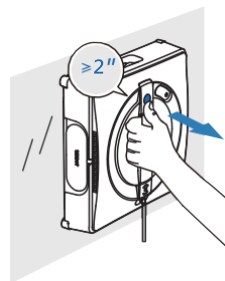
8. Når rengjøringen er fullført, går WINBOT automatisk tilbake til startpunktet, der den venter på å bli fjernet. Hold inne START-knappen i 2 sekunder for å stoppe viften. Deretter fjerner du WINBOT i henhold til talemeldingene.

7. Hold inne START-knappen i to sekunder for å starte viften. Plasser undersiden av WINBOT (siden med tørkeputen) mot vinduet. WINBOT fester seg automatisk og begynner å rengjøre.



*Før rengjøring må du se etter små partikler i området der WINBOT skal festes. Hvis du finner slike partikler, må du fjerne dem eller bytte til et partikkelfritt område for å unngå riper i glasset.

*Rengjør tørkeputen regelmessig, og sørg for at eventuelle små partikler på den fjernes helt, for å unngå riper i glasset.



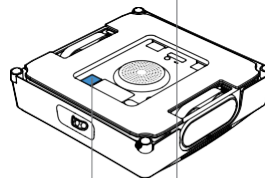
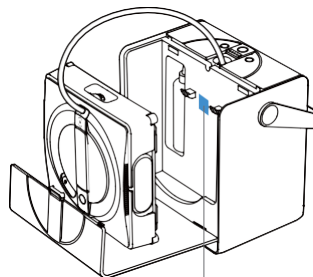
*Hvis glasset som WINBOT arbeider med, lekker, må du fjerne WINBOT umiddelbart etter at rengjøringen er fullført.

Tekniske spesifikasjoner

Modell	WG851-11		
Nominell inngang	24 V=== 4 A	Watt	126 W
Strømadapter	BLJ96W240400P-V		
Inngang	230 V~ 50 Hz 2 A	Utgang	24 V=== 4 A
Stasjonsmål (mm)	312*215*327		
WINBOT-mål (mm)	271*271*77		
Av/På-ventemodus effekt	Mindre enn 0,50 W		
Frekvensbånd	2400-2483,5 MHz		

Utgangseffekten til den trådløse modulen er mindre enn 100 mW.

Merk: Tekniske og designspesifikasjoner kan endres for kontinuerlig produktforbedring.



Bruk mobilkameraet til å skanne QR-koden og få brukerveiledningen.

Vigtige sikkerhedsanvisninger

Når du bruger et elektrisk apparat, skal du altid følge de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger, herunder:

LÆS ALLE ANVISNINGERNE, FØR DU BRUGER DETTE APPARAT. GEM DISSE ANVISNINGER

1. Dette apparat kan bruges af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet vejledt eller instrueret i sikker brug af apparatet og forstår de medfølgende risici. Børn må ikke lege med apparatet. Apparatet må ikke bruges, hvis det er blevet tabt, hvis der er synlige tegn på skader, eller hvis det er utæt. Opbevar apparatet utilgængeligt for børn, når det er tændt.
2. Brug eller oplad ikke apparatet i meget varme eller kolde omgivelser (under 0 °C eller over 40 °C, over 85 % luftfugtighed), da det kan påvirke batteriets levetid.
3. Apparatet kan bruges til at rengøre vinduer udvendigt, hvis det er korrekt fastgjort til en sikker position med karabinen, vinden er rolig, og det ikke regner eller sner.
4. Før brug skal du bruge karabinhagen til at låse sikkerhedsstroppen til et stærkt indendørs gelænder og sørge for, at WINBOT er sikkert fastgjort til den.
5. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, når det bruges. For at undgå personskade eller materiel skade som følge af, at apparatet ved et uheld falder ned, skal du sørge for, at der ikke er personer, dyr eller værdifulde, skrøbelige genstande under WINBOTs arbejdsområde.
6. Brug ikke apparatet i storm og vindstyrke 10 eller i områder, hvor højden overstiger 2000.
7. Efterlad ikke apparatet uden opsyn, når det er tilsluttet stikkontakten.
8. KUN til husholdningsbrug (inklusive udvendigt vindue). Brug ikke apparatet i kommercielle eller industrielle miljøer.
9. Må ikke bruges på knust eller ujævnt glas, f.eks. glas med statiske klistermærker, reklameplakater eller hævede mønstre, så glasset ikke går i stykker, eller apparatet ikke falder ned. Brug ikke apparatet på overflader med mellemrum, f.eks. et stykke glas med mellemrum eller huller, eller to tilstødende stykker glas uden ramme med et mellemrum imellem, for at undgå, at apparatet falder ned på grund af dårlig fastgørelse.
10. Brug udelukkende tilbehør, der anbefales

- eller leveret af fabrikanten. Brug kun den strømadapter, der er leveret af fabrikanten.
11. Sørg for, at strømforsyningskildens spænding svarer til den spænding, der er angivet på strømadapteren.
 12. Brug ikke apparatet på et indrammet glas med en ramme, der er mindre end 5 mm.
 13. Må ikke anvendes på glas, der er mindre end 3 mm i tykkelsen, eller spejle, der er mindre end 4 mm i tykkelsen.
 14. Må ikke bruges på glas eller spejle med en håndtagshøjde på 70 ~ 105 mm.
 15. Brug ikke apparatet på fedtede vinduer.
 16. Rengøringssejlen påvirkes ved brug i omgivelser med høj luftfugtighed.
 17. Opbevar apparatet væk fra varme og brændbare materialer.
 18. I regnvejr må apparatet ikke bruges udvendigt på vinduer for at undgå risiko for, at apparatet beskadiges eller falder ned.
 19. Brug ikke apparatet, hvis det ikke sidder godt fast på glasset eller har synlige tegn på skader.
 20. For at reducere risikoen for elektrisk stød må apparatet ikke kommes i vand eller anden væske. Anbring eller opbevar ikke apparatet et sted, hvor det kan falde ned eller blive trukket ned i et badekar eller en vask.
 21. Rør ikke ved strømstikket med våde hænder.
 22. Under opladning må apparatet ikke placeres på andre elektriske apparater, og det må ikke komme i nærheden af ild eller væske.
 23. Pas på ikke at beskadige strømkablet. Undgå at trække i eller bære apparatet ved at holde i strømkablet, bruge strømkablet som håndtag, lukke vinduer på strømkablet eller placere tung vægt på strømkablet. Hold strømkablet væk fra varme overflader.
 24. Må ikke anvendes med et beskadiget strømkabel eller en beskadiget stikkontakt. Apparatet må ikke bruges, hvis den ene eller den anden ikke fungerer korrekt, har været tabt, er beskadiget eller er kommet i kontakt med vand. Den må kun repareres af fabrikanten eller dennes serviceværksted for at undgå enhver risiko.
 25. Hvis strømkablet bliver beskadiget, må den kun udskiftes af fabrikanten eller dennes serviceværksted for at undgå enhver risiko.
 26. Stikket skal tages ud af stikkontakten, før apparatet rengøres eller vedligeholdes. Strømadapteren må ikke frakobles ved at trække i strømkablet.
 27. Sikkerhedsbatteriet må kun udskiftes af fabrikanten eller dennes serviceværksted for at undgå enhver risiko.
 28. Sikkerhedsbatteriet skal fjernes og bortskaffes

i henhold til lokale love og bestemmelser, før apparatet bortskaffes.

29. Apparatet skal tages ud af stikkontakten, før batteriet tages ud for at bortskaffe apparatet.
30. Bortskaf brugte batterier i overensstemmelse med lokale love og bestemmelser.
31. Apparatet må ikke sendes til forbrænding, heller ikke selv om det er alvorligt beskadiget. Batteriet kan eksplodere i ilden.
32. Apparatet skal bruges i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugsanvisning. Selskabet kan ikke holdes erstatningspligtig eller ansvarlig for eventuelle skader eller personskader forårsaget af forkert brug.
33. **ADVARSEL:** Brug kun den aftagelige strømforsyningsenhed BLJ96W240400P-V, der følger med dette apparat, til genopladning af batteriet.
34. Robotten indeholder batterier, der kun kan udskiftes af faglærte personer.
35. Stikket og strømadapteren skal bruges indendørs.
36. Hvis termoglasset, som WINBOT arbejder på, er utæt, skal du fjerne WINBOT umiddelbart efter, at rengøringen er fuldført.
37. Før rengøring skal du se efter, om der er små partikler i det område, hvor WINBOT skal monteres. Hvis der er nogen, skal du fjerne

dem eller skifte til et partikelfrit område for at undgå at ridse glasset.

38. Rengør moppepuden i tide, og sørg for, at alle små partikler på den er fjernet helt for at undgå at ridse glasset.

For at opfylde kravene til RF-eksponering skal der holdes afstand på 20 cm eller mere mellem denne enhed og personer under betjening af enheden. For at sikre overholdelse af gældende love og bestemmelser frarådes det at betjene apparatet tættere på end denne afstand. Antennen, der bruges til denne sender, må ikke placeres sammen med andre antenner eller sendere.

	Klasse II
	Kortslutningssikker isolerende transformere
	Strømforsyning til switch-mode
	Kun til indendørs brug
	Jævnstrøm
	Vekselstrøm

Til EU-landene

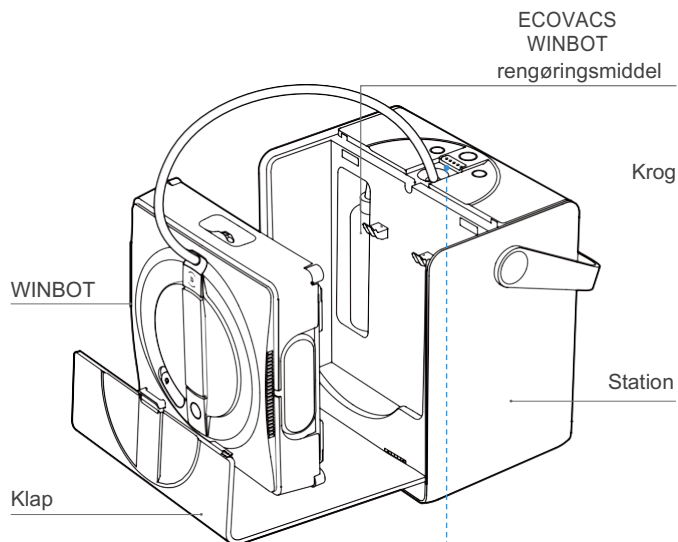
Du kan finde oplysninger om EU-overensstemmelseserklæringen på <https://www.ecovacs.com/global/compliance>.



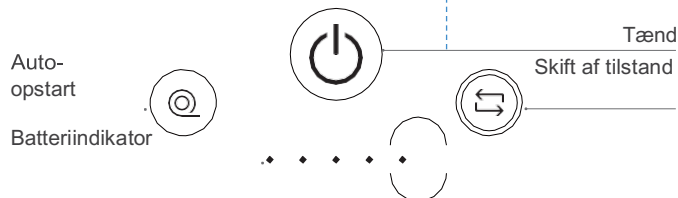
Korrekt bortskaffelse af dette produkt

Denne mærkning angiver, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald i hele EU. For at forhindre eventuel skade på miljøet eller folkesundheden som følge af ureguleret bortskaffelse af affald skal apparatet genbruges på ansvarlig vis for at fremme bæredygtig genbrug af materialeressourcer. For at få sendt din brugte enhed til genbrug skal du benytte dig af retur- og genbrugssystemerne eller kontakte den forhandler, hvor dit produkt er købt. De kan sørge for, at produktet bliver genbrugt på sikker vis.

Produktdiagram

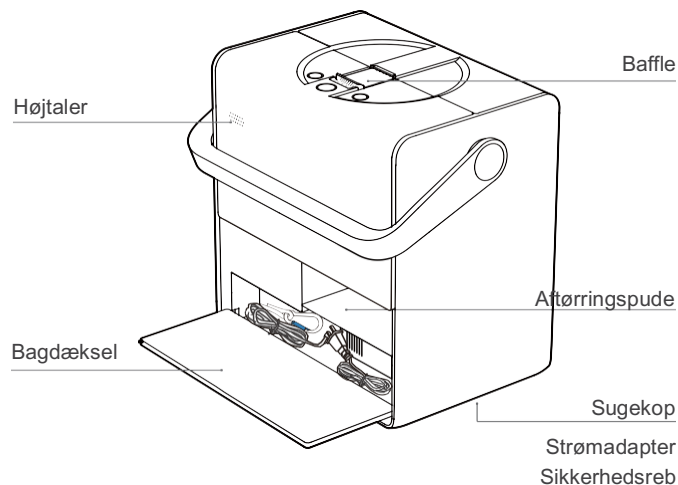


Knapper



Bemærk: Figurer og illustrationer er kun til reference og det faktiske produkts udseende kan afvige herfra.

DK 70



Knapper



Produktdesign og -specifikationer kan ændres uden varsel.

Når WINBOT er i gang, skal du trykke længe på  for at sende den tilbage til startpunktet.

Produktdiagram

WINBOT

Indikatorlys for status/
START/PAUSE-knap

Påfyldningsåbning

Spraydyse

Kofangerskinne

Set nedefra

Selvrensende børste

Sugesensor

Hjul

Indikatorlys for bundstatus

Nulstillingsknap

Blæser

Selvrensende børste

Hjul

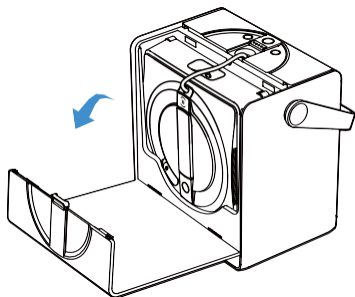
Indikator for
væskniveau

Sideruller

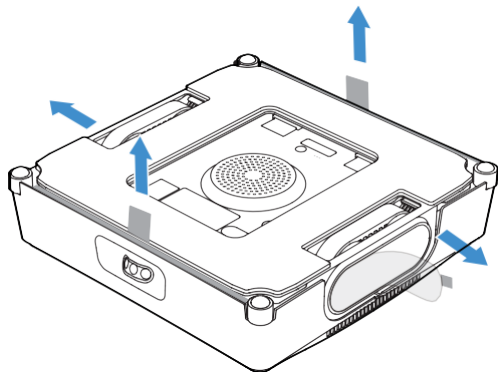
Kuglesensorer

Lynopstart

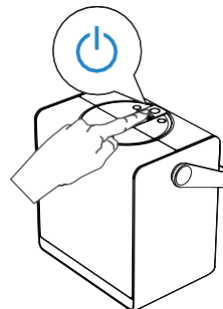
1. Åbn klappen som vist på billedet.



2. Tag WINBOT ud, og fjern alle beskyttelsesmaterialer.

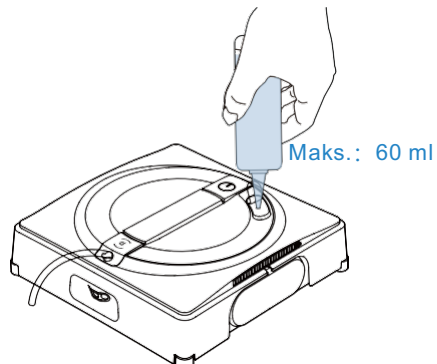


3. Langt tryk på tænd/sluk-knappen i 2 sekunder for at tænde for stationen og WINBOT.



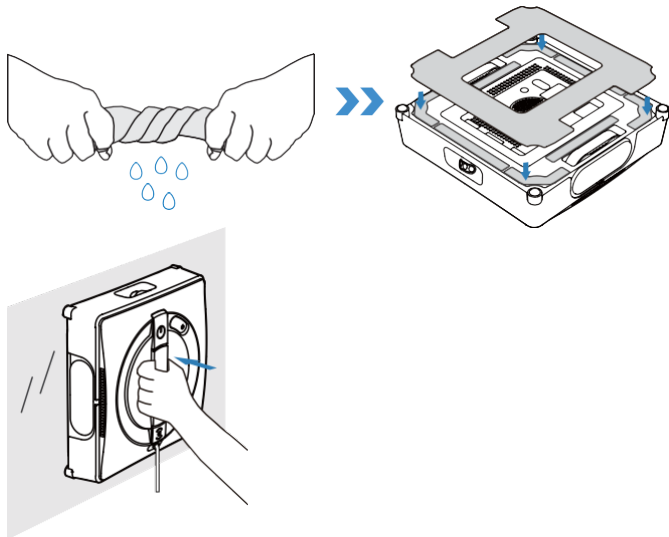
*Den første opladning kan holde WINBOT kørende i ca. 40 minutter i standardtilstand.

4. Hæld ECOVACS WINBOT-rengøringsmiddel i vandtanken.

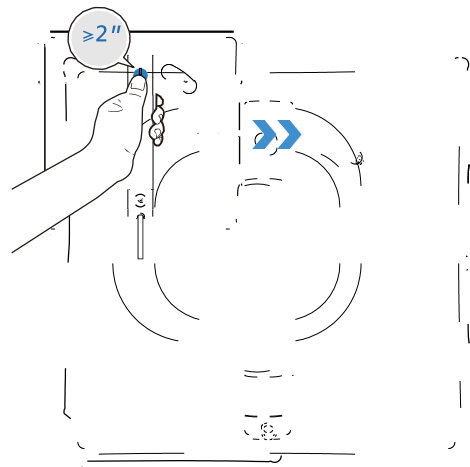


*Tilsæt ikke så meget rengøringsmiddel, at vandtanken løber over.
*Brug ikke rengøringsmiddel fra andre producenter.

5. Fugt og vrid aftørningspuden, og læg den fladt på velcroen i bunden af WINBOT. Vær opmærksom på at placere den i forhold til den smalle og brede side.



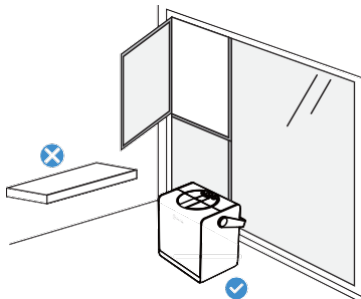
7. Hold START-knappen nede i 2 sekunder for at starte blæseren. Placer bunden af WINBOT (siden med aftørningspuden) mod vinduet. WINBOT vil automatisk sætte sig fast og starte rengøringen.



*Før rengøring skal du se efter, om der er små partikler i det område, hvor WINBOT skal monteres. Hvis der er nogen, skal du fjerne dem eller skifte til et partikelfrit område for at undgå at ridse glasset.

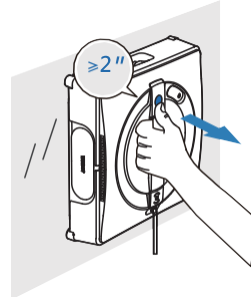
*Rengør aftørningspuden i tide, og sørg for, at alle små partikler på den er fjernet helt

6. Sørg for at placere stationen på en flad, jævn overflade.



for atundgå at ridse glasset.

8. Når rengøringen er færdig, vender WINBOT automatisk tilbage til startstedet og venter på at blive fjernet. Herefter skal du holde START- knappen nede i 2 sekunder for at stoppe blæseren. Tag derefter WINBOT af i henhold til stemmemeddelelserne.



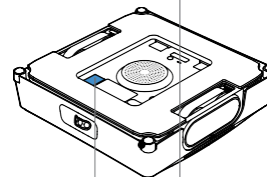
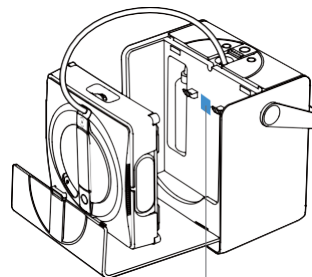
*Hvis termoglasset, som WINBOT arbejder på, er utæt, skal du fjerne WINBOT umiddelbart efter, at rengøringen er fuldført.

Tekniske specifikationer

Model	WG851-11		
Nominel indgang	24 V === 4 A	Nominel effekt	126W
Strømadapter	BLJ96W240400P-V		
Indgang	230 V~ 50 Hz 2A	Udgang	24 V === 4 A
Stationsmål (mm)	312*215*327		
WINBOT-mål (mm)	271*271*77		
Slukket/Standby-tilstand Strøm	Mindre end 0,50 W		
Frekvensbånd	2400-2483,5 MHz		

Udgangseffekten af den trådløse modul er mindre end 100 mW.

Bemærk: Tekniske og designspecifikationer kan ændres for løbende produktforbedring.



Brug mobilkameraet til at scanne QR-koden og få brugervejledningen.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Sähkölaitteita käytettäessä on aina noudatettava seuraavia varotoimia:

LUE KAIKKI OHJEET ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ. SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET

1. Laitetta voivat käyttää myös henkilöt, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla on aistirajoitteita tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Laitetta ei saa käyttää, jos se on pudonnut, jos siinä on näkyviä vaurioita tai jos se vuotaa. Pidä käynnissä oleva laite poissa lasten ulottuvilta.
2. Älä käytä ja lataa laitetta erittäin kuumissa tai kylmissä olosuhteissa (alle 0 °C tai yli 40 °C, yli 85%:n ilmakestius), sillä se voi vaikuttaa akun käyttöikäen.
3. Laitteella voi puhdistaa ikkunoita ulkopuolelta, jos laite on kiinnitetty turvallisesti jousihaalla eikä ulkona tuule tai sada vettä tai lunta.
4. Lukitse turvavaijeri ennen käyttöä jousihaalla tukevaan sisällä olevaan kaiteeseen ja varmista, että WINBOT on tukevasti kiinni vaijerissa.
5. Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on käytössä. Estä WINBOT-laitteen putoamisesta johtuvat vammat ja omaisuusvahingot varmistamalla, että laitteen työskentelyalueen alapuolella ei ole ihmisiä, eläimiä eikä arvokkaita, hauraita esineitä.
6. Älä käytä laitetta kovassa myrskyssä tai myrskytuulella tai yli 2 000 metrin (6 562 jalan) korkeudella.
7. Älä jätä laitetta ilman valvontaa, kun se on liitetty pistorasiaan.
8. VAIN kotitalouskäyttöön (myös ikkunoiden ulkopuolelta). Älä käytä laitetta kaupallisessa tai teollisessa ympäristössä.
9. Älä puhdistaa laitteella rikkiäistä tai epätasaista lasia, johon on esimerkiksi kiinnitetty tarroja staattisen sähkön avulla tai mainoksia tai jossa on kohokuvioita, jotta lasi ei rikkoudu eikä laite putoa. Älä puhdistaa laitteella pintoja, joissa on rakoja, kuten lasia, jossa on rakoja tai reikiä, tai vierekkäisiä kehyksettämiä laseja, joiden välissä on rako, jotta laite ei putoa heikon kiinnityksen vuoksi.

10. Käytä vain valmistajan suosittelemia tai toimittamia lisävarusteita. Käytä vain valmistajan toimittamaa muuntajaa.
11. Varmista, että virtalähteen jännite vastaa muuntajaan merkittyä jännitettä.
12. Älä puhdista laitteella kehystettyä lasia, jonka kehyksen leveys on alle 5 mm (0,2 tuumaa).
13. Älä puhdista alle 3 mm:n (0,12 tuuman) paksuista lasia tai alle 4 mm:n (0,16 tuuman) paksuista peiliä.
14. Älä puhdista lasia tai peiliä, jonka kahvan pituus on 70–105 mm (2,76–4,13 tuumaa).
15. Älä puhdista laitteella rasvaisia ikkunoita.
16. Laitteen puhdistusteho heikkenee ympäristössä, jossa ilmankosteus on erittäin suuri.
17. Säilytä laitetta etäällä kuumista paikoista ja helposti syttyvistä materiaaleista.
18. Sateella laitteella ei saa puhdistaa ikkunan ulkopuolta, jotta laite ei vaurioidu tai putoa.
19. Älä käytä laitetta, jos se ei kiinnity lasiin tiiviisti tai siinä on näkyviä vaurioita.
20. Älä laite laitetta veteen tai muuhun nesteeseen, jottet saa sähköiskua. Älä sijoita laitetta paikkaan, jossa se voi pudota tai joku voi vetää sen kylpy- tai pesualtaaseen äläkä säilytä sitä kyseisissä paikoissa.
21. Älä kosketa virtapistoketta märin käsin.
22. Kun lataat laitetta, älä aseta sitä muiden sähkölaitteiden päälle ja pidä se etäällä tulesta ja nesteestä.
23. Varo, ettet vahingoita virtajohtoa. Älä vedä tai kanna laitetta virtajohdosta, käytä virtajohtoa kahvana, sulje ikkunaa siten, että virtajohto jää väliin, tai aseta painavia esineitä virtajohdon päälle. Pidä virtajohto etäällä kuumista pinnoista.
24. Älä käytä laitetta, jos virtajohto tai liitäntä on vaurioitunut. Älä käytä laitetta, jos se ei toimi kunnolla, jos se on pudonnut tai vaurioitunut tai jos se on joutunut kosketuksiin veden kanssa. Vaaran välttämiseksi se on toimitettava korjattavaksi valmistajalle tai huoltoliikkeeseen.
25. Jos virtajohto on vahingoittunut, vaaran välttämiseksi sen saa vaihtaa vain valmistaja tai huoltoliike.
26. Pistoke on irrotettava liitännästä ennen laitteen puhdistamista tai huoltoa. Älä irrota muuntajaa vetämällä virtajohdosta.
27. Vaaran välttämiseksi turva-akun saa vaihtaa vain valmistaja tai huoltoliike.
28. Turva-akku on poistettava ja hävitettävä paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti ennen laitteen hävittämistä.

29. Laite on irrotettava pistorasiasta, ennen kuin akku irrotetaan laitteen hävittämistä varten.
30. Hävitä käytetyt akut paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti.
31. Älä polta laitetta, vaikka se olisi vaurioitunut vakavasti. Akku voi räjähtää poltettaessa.
32. Laitetta on käytettävä tämän käyttöoppaan ohjeiden mukaisesti. Yritys ei vastaa mistään virheellisestä käytöstä aiheutuvista vahingoista tai vammoista.
33. **VAROITUS:** Käytä akun lataamiseen vain laitteen mukana toimitettua irrotettavaa virtälähdettä BLJ96W240400P-V.
34. Robotti sisältää akkuja, joita vain ammattitaitoiset henkilöt saavat vaihtaa.
35. Pistoketta ja muuntajaa on käytettävä sisätiloissa.
36. Jos lasi, jota WINBOT puhdistaa, vuotaa, irrota WINBOT heti puhdistuksen jälkeen.
37. Tarkista puhdistettava alue ennen WINBOT-laitteen kiinnittämistä ja puhdistusta pienten hiukkasten varalta. Jos havaitset niitä, poista ne tai siirry puhtaaseen kohtaan, jotta lasi ei naarmuunnu.
38. Puhdista moppaustyyny ajallaan ja poista siitä kaikki pienet hiukkaset, jotta lasi ei naarmuunnu.

Jotta laite täyttäisi radiotaajuusenergialle altistumista koskevat vaatimukset, laitteen on oltava käytön aikana vähintään 20 cm:n päässä ihmisistä.

Vaatimustenmukaisuuden varmistamiseksi laitetta ei saa käyttää tätä lähempänä. Tämän lähettimen antennia ei saa sijoittaa minkään muun antennin tai lähettimen yhteyteen.

	Luokka II
	Oikosulkusuojattu eristysmuuntaja
	Hakuriteholähde
	Vain sisäkäyttöön
	Tasavirta
	Vaihtovirta

EU-maat

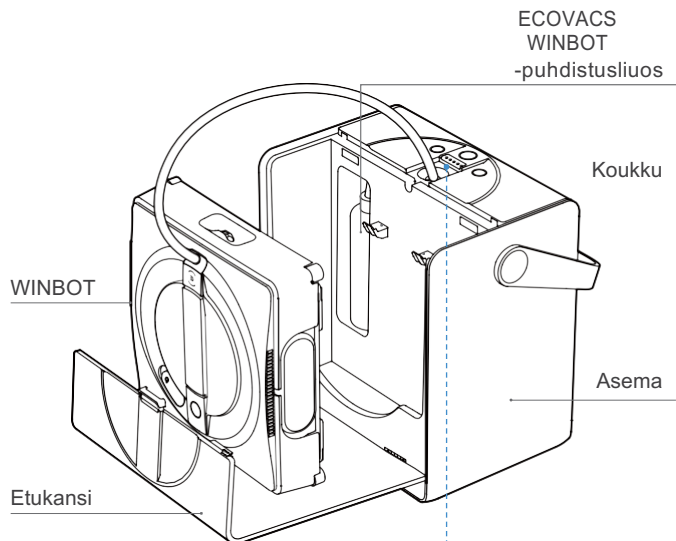
EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus
on osoitteessa
<https://www.ecovacs.com/global/compliance>



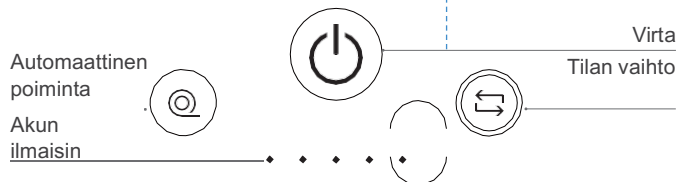
Tuotteen asianmukainen hävittäminen

Tämä merkintä osoittaa, että tätä tuotetta ei saa hävittää muun kotitalousjätteen mukana EU:n alueella. Jätteiden hallitsemattomasta hävittämisestä johtuvat mahdolliset ympäristö- ja terveyshaitat voidaan estää kierrättämällä jätteet vastuullisesti, mikä edistää aineellisten resurssien kestävää uusiokäyttöä. Kierrätä käytetty laite toimittamalla se keräyspisteeseen tai ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta tuote on ostettu. Jälleenmyyjä kierrättää tuotteen turvallisesti.

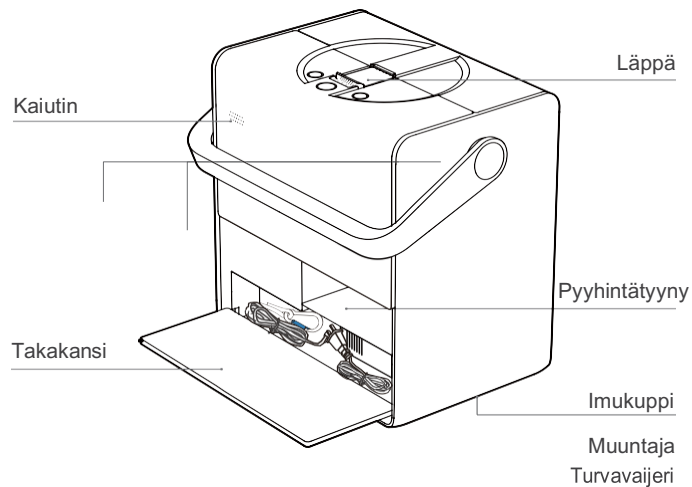
Tuotekaavio



Painikkeet



Huomautus: Kuvat ovat vain viitteellisiä ja voivat poiketa tuotteen todellisesta ulkoasusta.



Painikkeet



Tuotteen rakennetta ja teknisiä tietoja voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.

Kun WINBOT työskentelee, voit palauttaa sen aloituskohtaan painamalla -painiketta pitkään.

Tuotekaavio

WINBOT

Tilamerkkivalo/
KÄYNNISTYS-/TAUKO-painike

Täyttöaukko

Sumutussuutin

Puskurireuna

Näkymä alhaalta

Itsepuhdistuva harja

Imuanturi

Vetohihnat

Pohjan tilamerkkivalo

NOLLAUSpainike

Tuuletin

Itsepuhdistuva harja

Vetohihnat

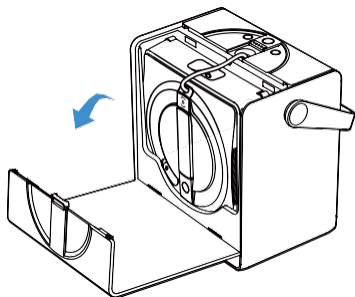
Sivurullat

Nestemäärän ilmaisain

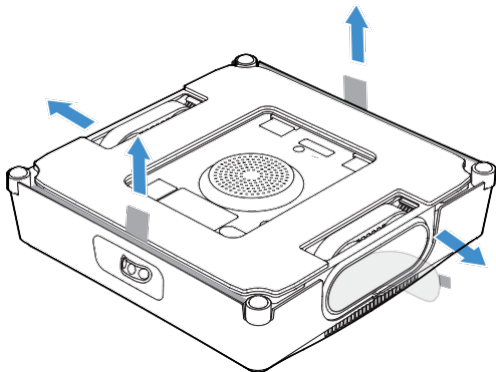
Pyöreät anturit

Pikakäynnistys

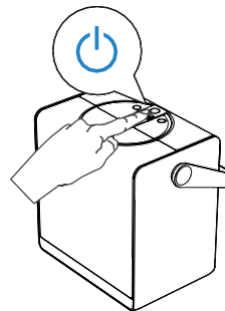
1. Avaa etukansi kuvan mukaisesti.



2. Ota WINBOT ulos ja irrota suojamateriaalit.

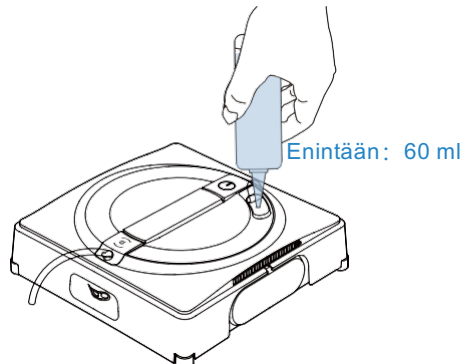


3. Kytke virta asemaan ja WINBOTiin painamalla virtapainiketta 2 sekuntia.



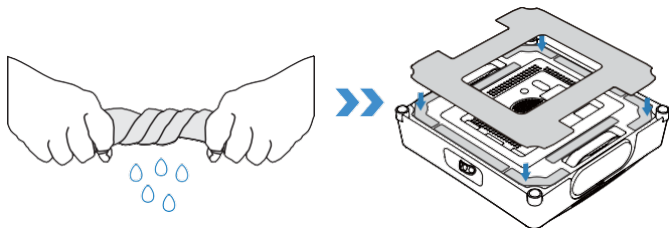
*Ensivarauksella WINBOTin virta riittää noin 40 minuutiksi oletustilassa.

4. Lisää ECOVACS WINBOT -puhdistusliuosta vesisäiliöön.

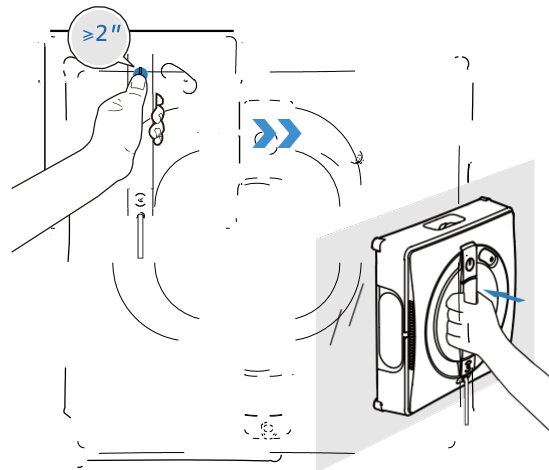


*Älä lisää liikaa puhdistusliuosta, jotta vesisäiliö ei vuoda yli.
*Älä käytä muiden valmistajien puhdistusliuosta.

5. Kastele pyyhintätyyny ja väännä se kuivaksi. Kiinnitä se tasaisesti WINBOTin pohjassa olevaan tarranauhaan. Kohdista kapeat ja leveät reunat oikein.



7. Käynnistä tuuletin painamalla KÄYNNISTYSpainiketta 2 sekuntia. Aseta WINBOT pohja edellä (puoli, jolle kiinnitit pyyhintätyynyn) ikkunaa vasten. WINBOT kiinnittyy automaattisesti ja aloittaa puhdistuksen.



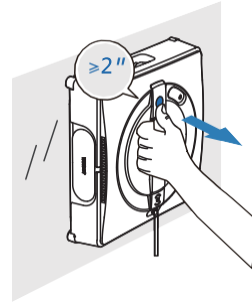
*Tarkista puhdistettava alue ennen WINBOT-laitteen kiinnittämistä ja puhdistusta pienten hiukkasten varalta. Jos havaitset niitä, poista ne tai siirry puhtaaseen kohtaan, jotta lasi ei naarmuunnu.

*Puhdista pyyhintätyyny ajallaan ja poista siitä kaikki pienet hiukkaset, jotta lasi ei naarmuunnu.

6. Sijoite asema tasaiselle, saumattomalle pinnalle.



8. Puhdistuksen jälkeen WINBOT palaa automaattisesti aloituskohtaan ja odottaa irrotusta. Pysäytä tuuletin tällöin painamalla KÄYNNISTYSpainiketta 2 sekuntia. Irrota WINBOT ääniohjauksen mukaisesti.



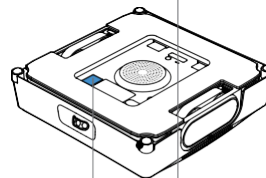
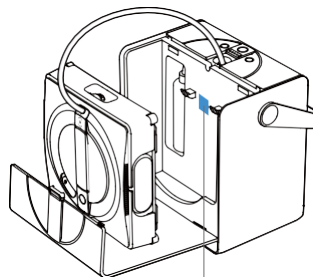
*Jos lasi, jota WINBOT puhdistaa, vuotaa, irrota WINBOT heti puhdistuksen jälkeen.

Tekniset tiedot

Malli	WG851-11		
Nimellistulojännite	24 V=== 4 A	Nimellisteho	126 W
Muuntaja	BLJ96W240400P-V		
Tulo	230 V~ 50 Hz 2 A	Lähtö	24 V=== 4 A
Aseman mitat (mm)	312 x 215 x 327		
WINBOTin mitat (mm)	271 x 271 x 77		
Pois/Pysäytystila Teho	Alle 0,50 W Vähemmän		
Taajuuskaistat	2400-2483,5 MHz		

Langattoman moduulin lähtöteho on alle 100 mW.

Huomautus: Tekniset ja suunnittelumäärittäykset voivat muuttua jatkuvan tuotekehityksen vuoksi.



Hae käyttöopas skannaamalla QR-koodi mobiililaitteen kameralla.

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd.

No. 518 Songwei Road, Wusongjiang industry Park, Guoxiang Street,
Wuzhong District, Suzhou, Jiangsu, China.

451-2250-0416